



Industrie Service

Mehr Sicherheit.
Mehr Wert.

Rapport de Vérification

RHODIA ENERGY GHG.

SECONDE VERIFICATION PERIODIQUE

DU PROJET MOC-TRACK-1

«THERMO-OXYDATION DES EFFLUENTS GAZEUX
DE L'INSTALLATION DE PRODUCTION
D'ACIDE TRIFLUOROACETIQUE
DE L'USINE DE SALINDRES
(GARD) »

NO. DE RAPPORT: 600500203

23 MARS 2009

TÜV SÜD Industrie Service GmbH
Carbon Management Service
Westendstrasse 199 - 80686 Munich - GERMANY

Seconde Vérification Périodique du Projet MOC Track 1:
 «Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de
 production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salindres (Gard) »



Industrie Service

Page 1 of 21

n° de Rapport	Date de 1ère issue	Révision:	Date de la révision	n° de Certificate												
600500203	24.02.2009	03	23.03.2009	-												
Sujet:	Seconde Vérification Périodique de Projet MOC Track 1															
Entité Opérationnelle Désignée:	TÜV SÜD Industrie Service GmbH Carbon Management Service Westendstr. 199 - 80686 Munich, Germany															
Client:	Rhodia Energy SAS (Rhodia) Tour La Pacific, Cours Valmy La Defense 7 92977 Paris La Defense – France															
Contract approved by:	Konrad Tausche															
Titre de rapport:	Seconde Vérification Périodique du Projet MOC-Track-1: « Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salindres (Gard) »															
Nombre de pages :	17 (à l'exclusion de la page de couverture et des annexes)															
SOMMAIRE EXÉCUTIF:																
<p>TÜV SÜD Industrie Service GmbH a été commissionné pour effectuer la seconde vérification périodique du projet MOC-Track-1: « Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salindres (Gard) » ci-après nommé SALTO, en France.</p> <p>Le vérificateur peut confirmer que le projet est mis en application comme prévu et comme décrit dans le DDP validé. L'équipement principal pour produire des réductions d'émissions est installé, fonctionne de façon fiable et est calibré convenablement. Le système de surveillance est en place et le projet peut générer des réductions d'émissions de GES.</p> <p>Le vérificateur peut confirmer que les réductions des émissions de GES pour la période de monitoring complète, sont calculées sans inexactitudes. Sous réserve de futures demandes de la DFP française, notre avis se rapporte aux émissions de GES du projet et aux réductions des émissions de GES en résultant, déterminées en accord avec le scénario de référence du projet validé, son plan de surveillance approuvés par la DFP française et ses documents associés.</p> <p>Sur la base des informations que nous avons vues et évaluées, nous confirmons le rapport suivant :</p> <p><u>Période de reporting : Du 26 Octobre 2008 au 31 Janvier 2009</u></p> <table> <tr> <td>Émissions du scénario de référence:</td> <td>65 257</td> <td>t CO₂ équivalents</td> </tr> <tr> <td>Émissions du projet:</td> <td>31 314</td> <td>t CO₂ équivalents</td> </tr> <tr> <td>Fuites:</td> <td>1</td> <td>t CO₂ équivalents</td> </tr> <tr> <td>Réductions d'émission :</td> <td>33 942</td> <td>t CO₂ équivalents¹</td> </tr> </table> <p>Les points indiqués comme « Requête d'Intervention Future » devront être obligatoirement soumis à vérification lors de la prochaine vérification périodique.</p>					Émissions du scénario de référence:	65 257	t CO ₂ équivalents	Émissions du projet:	31 314	t CO ₂ équivalents	Fuites:	1	t CO ₂ équivalents	Réductions d'émission :	33 942	t CO₂ équivalents¹
Émissions du scénario de référence:	65 257	t CO ₂ équivalents														
Émissions du projet:	31 314	t CO ₂ équivalents														
Fuites:	1	t CO ₂ équivalents														
Réductions d'émission :	33 942	t CO₂ équivalents¹														
Cette tâche a été effectuée par :			Contrôle de Qualité Interne par l'organisme de certification:													
<ul style="list-style-type: none"> Thomas Kleiser (Meneur d'équipe d'évaluation) Robert Mitterwallner (Auditeur de GES) 			<ul style="list-style-type: none"> Rachel Zhang 													

¹ Ces valeurs ont été arrondies aux chiffres inférieurs.

Abbréviations

CAR	Requête d'Action Corrective (Corrective Action Request)
Centum	Système de conduite de l'Installation de thermo-oxydation
CR	Requête de Clarification (Clarification Request)
DDP	Document descriptif de projet
Exaquantum	Système automatisé de collecte, de traitement et d'archivage des données
GES	Gaz à Effet de Serre
CO2e	Équivalent dioxyde de carbone
CTCA	Chlorure de Trichloroacétyl
HFC	Hydrofluorocarbure(s)
MIES	Mission Interministérielle de l'Effet de Serre
MOC	Mise en Œuvre Conjointe
PFN	Point focal national
ESRa	Émissions du scénario de référence pour la période a
EPa	Émissions du projet pour la période a
Fa	Fuites pour la période a
FAR	Requête d'Intervention Future (Forward Action Request)
PFC	Perfluorocarbure(s)
PRG	Potentiels de Réchauffement Global
KP	Protocole de Kyoto (Kyoto Protocol)
MDP	Mécanisme de Développement Propre
MP	Plan de Monitoring (Monitoring Plan)
MR	Rapport de Monitoring (Monitoring Report)
REa	Réductions d'émission pour la période a
TFA	trifluoro-acetic acid (anglais pour "acide trifluoroacétique")
TÜV SÜD	TÜV SÜD Industrie Service GmbH
UNFCCC	Convention Cadre des Nations Unies sur le Changement Climatique
Workbook	fichier Excel rassemblant la totalité des paramètres du monitoring et effectuant les calculs d'émission et de réductions d'émissions pour la période



Sommaire	Page
1 INTRODUCTION	4
1.1 Objectif	4
1.2 Domaine	5
1.3 Description du Projet	5
2 METHODOLOGIE.....	7
2.1 Revue de documents	9
2.2 Enquêtes de suivi	9
2.3 Résolution des CARs et des CRs ; FARs	10
3 RÉSULTATS DE LA VÉRIFICATION	11
4 VÉRIFICATION DES DONNÉES.....	11
4.1 Discussion	11
4.2 Résultats	13
4.3 Conclusions	14
5 REPORTING DES DONNÉES.....	14
5.1 Discussion	14
5.2 Résultats	14
5.3 Conclusions	14
6 CARTE DE SCORE DU PROJET.....	14
7 AVIS DE VÉRIFICATION.....	16

Annexe 1: Procès Verbal (Protocole)

Annexe 2: Liste des références d'information

1 INTRODUCTION

Rhodia Energy GHG a commissionné une vérification indépendante par TÜV SÜD Industrie Service GmbH (TÜV SÜD) de son du projet «Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salindres (Gard)» en France La commande inclut la seconde vérification périodique du projet.

La vérification est la revue indépendante périodique et la détermination à postériori par l'Entité Indépendante Accréditée (EIA) des réductions surveillées des émissions de GES au cours de la période définie de vérification.

Ce rapport résume les conclusions de la seconde vérification périodique. Elle a consisté en une visite sur site et en une revue en salle des documents du projet, incluant le DDP, le plan de monitoring, le rapport de validation, le workbook, le rapport de monitoring et d'autres documents.

Le résultat de la première vérification périodique a été documenté par TÜV SÜD dans son rapport de vérification, en date du 22 Décembre 2008 Ce rapport n'indique aucun problème résiduel exprimé sous forme de FARs

L'équipe de vérification est constitué des personnes suivantes :

Thomas Kleiser	TÜV SÜD, Munich	Manager de Projet
Robert Mitterwallner	TÜV SÜD, Munich	Auditeur GES

1.1 Objectif

L'objectif de la vérification périodique est de vérifier que les systèmes et les procédures de surveillance réels sont conformes aux systèmes de surveillance et aux procédures décrites dans le plan de suivi ; en outre la vérification périodique évalue les données de réduction des émissions de GES et exprime une conclusion avec un niveau élevé mais pas absolu de confiance sur le fait que les données rapportées de réduction des émissions de GES sont « exemptes » d'inexactitudes; l'objectif est également de vérifier que les valeurs d'émission de GES rapportées sont suffisamment étayées par des évidences, par exemple des résultats de surveillance.

La vérification porte sur l'information quantitative et qualitative sur les réductions des émissions. Les données quantitatives comprennent les rapports de surveillance soumis au vérificateur par l'entité de projet. Les données qualitatives comprennent l'information sur le management des contrôles internes, les procédures de calcul, et les procédures pour le transfert de données, la fréquence des rapports d'émissions, la revue et l'audit interne des calculs et des transferts de données,.

La vérification est basée sur les critères de l'UNFCCC, du protocole de Kyoto et les règles et les modalités MOC.

1.2 Domaine

Le domaine de vérification est défini comme une revue indépendante et objective et une détermination à posteriori par l'EIA des réductions des émissions de GES. La vérification est basée sur le rapport de surveillance soumis et le DDP validé comprenant le plan de suivi. Le rapport de monitoring et les documents associés sont examinés en comparaison des exigences du protocole de Kyoto, des règles de l'UNFCCC, des modalités MOC et de leurs interprétations associées. TÜV SÜD a appliqué dans sa vérification une "approche basée sur le risque", se concentrant sur l'identification des risques significatifs de l'implantation du projet et de la génération d'UREs.

La vérification n'est pas une prestation de consultant faite à la demande du client. Cependant, les Requête d'Action Correctives (CAR) et/ou les Requêtes de Clarification (CR) peuvent fournir des éléments pour l'amélioration des activités de surveillance.

L'équipe d'audit a reçu un rapport de surveillance et des données fondamentales le 4 Février 2009, pour la période du 26 Octobre 2008 au 31 Janvier 2009. Ces documents servent de base à l'évaluation présentée ci-après. La seconde période de crédit a commencé le 26 Octobre 2008.

Après étude de la documentation existante relative à ce projet, il est nécessaire que la compétence et la capacité de l'équipe d'auditeurs effectuant la vérification couvrent au moins les aspects suivants :

- Connaissance du protocole de Kyoto et des Accords de Marrakech
- Évaluation des incidences environnementale et sociales
- Gestion de la Qualité
- Aspects techniques de la production de l'acide Trifluoro-acetic et des process d'incinération thermique
- Concepts et technologies de surveillance
- Conditions des cadres politiques, économiques et techniques dans le pays d'accueil

Selon ces conditions TÜV SÜD a composé une équipe responsable du projet selon les règles de nomination du département de certification de TÜV SÜD «climate and energy»

Thomas Kleiser est auditeur principal pour les projets MDP et les projets de MOC à TÜV SÜD Industrie Service GmbH et chef de la division de MDP/MOC à TÜV SÜD. Dans cette position il est responsable de l'exécution des processus de validation et de certification pour les projets de réduction de GES. Il a participé à plus de 90 évaluations de projet de type MDP et MOC.

Robert Mitterwallner est auditeur de GES avec une formation d'auditeur pour les systèmes de gestion environnementale (selon ISO 14001) et expert en matière de procédures de permis environnemental. Il est basé au siège de TÜV SÜD Industrie Service à Munich depuis 1990. Il a reçu la formation pour la détermination de projets MOC ainsi que pour le processus de validation et de vérification de projet de type MDP et a appliqué ses connaissances d'auditeur de GES avec succès dans les domaines des industries de l'énergie, des industries de manufacturing, des industries chimiques, du transport, des mines et des productions de minerais, des productions de métaux, des utilisations des solvants et des déchets.

1.3 Description du Projet

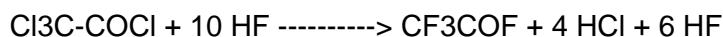
Activité du Projet

L'usine de Rhodia située à Salindres (Département du Gard, Région Languedoc-Roussillon en France) produit l'acide Trifluoroacétique (TFA). Le TFA est employé comme produit intermédiaire dans l'industrie pharmaceutique et l'industrie agricole. La production de TFA induit la sous-production non désirée de Gaz à Effet de Serre (GES) ayant des potentiels de réchauffement global (PRG) très élevés qui historiquement sont rejetés directement dans l'atmosphère. L'activité de projet vise à installer une unité thermique d'oxydation qui pourra transformer les GESs avec un PRG élevé en GESs avec un PRG bas (CO₂) avant de les rejeter dans l'atmosphère. Ce projet contribuera à résoudre le problème du changement climatique, et contribuera donc au développement durable en France et dans le monde entier.

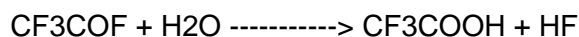
Description technique du projet

La production d'acide trifluoroacétique est effectuée en deux étapes consécutives (atelier TFA démarré en 1982) :

1. Fluoruration en phase gaz du Chlorure de Trichloroacétyl (CTCA) en Fluorure de Trifluoroacétyl (FTFA):



2. Hydrolyse du FTFA en Acide Trifluoroacétique (TFA) et HF :



La matière première principale (CTCA) de l'atelier TFA est produite sur site depuis 2001 par photo-oxydation du perchlo-éthylène.

Les Gaz à Effet de Serre (GES), sous-produits non désirés de l'installation de production de TFA, inscrits dans les listes de l'UNFCCC sont:

Les hydrofluorocarbures (HFC):

R23: Trifluoromethane ou HFC-23 - formule chimique CHF₃

R125: Pentafluoroethane ou HFC-125 - formule chimique C₂HF₅

Le perfluorocarbure (PFC)

R14: Perfluoromethane - formule chimique : CF₄

R14, R23 et R125 sont des GESs avec des PRG très élevés de 6500, 11700, et 2,800 respectivement.

Les autres GES¹ (R13, R113, R114, R123, R124)² non inscrits dans les listes de l'UNFCCC³ dans le cadre des projets Kyoto sont également sous-produits en très faibles quantités.⁴ Ils ont également des PRGs très élevés (entre 120 et 14000).

Les réactions secondaires, cause de ces sous-produits sont de trois types :

- Sous-fluoruration du CTCA
- Crackage thermique de la matière première et/ou des produits de fluoruration
- Fluoruration du perchlo-éthylène co-alimenté avec le CTCA

¹ Source US Environmental Protection Agency (site : <http://www.epa.gov/ozone/science/ods/index.html>)

² Ces gaz ne sont considérés ni dans les calculs d'émission de ligne de base ni de projet.

³ Voir <http://unfccc.int/resource/docs/2004/sbsta/08.pdf>

⁴ Voir <http://unfccc.int/resource/docs/2004/sbsta/08.pdf>



En l'absence de contrainte réglementaire, l'ensemble des effluents gazeux de l'atelier sont aujourd'hui rejetés à l'atmosphère. L'activité du projet implique la mise en œuvre d'une installation de thermo-oxydation des effluents gazeux. Celle-ci détruira la quasi totalité des composés contenus dans les effluents gazeux (y compris ceux non listés à l'UNFCCC).

Le projet a été validé par DET NORSKE VERITAS (DNV) le 17 mars 2008 sous le numéro de référence PRJC-31451-2007-CCS-FRA.

2 METHODOLOGIE

Au début de la seconde vérification, la première tâche du vérificateur est de se familiariser avec le projet. Sur la base des documents reçus (voir Annexe 1) une check list de vérification périodique (PVC) en accord avec le VVM (IETA), a été préparée.

Durant la vérification, une attention particulière a été apportée à :

- La mise en œuvre correcte du projet (installations, équipement de surveillance et procédures, procédures du système qualité)
- La validité des hypothèses ayant un impact sur les processus de surveillance et de vérification (par exemple les hypothèses du scénario de référence)
- Le développement durable et les paramètres de performance environnementale, si applicable
- Les programmes de formation
- L'attribution des responsabilités
- Le suivi au jour le jour du système

Après la revue de document, l'équipe d'audit a conduit :

- Une inspection sur site
- Des interviews avec du personnel du propriétaire du projet et de l'opérateur

Les conclusions constituent la partie principale de ce rapport de vérification, qui est basé sur les protocoles de vérification du VVM (IETA) Ces protocoles se composent de trois tableaux pour la PVC. Le protocole complet est inclus dans l'Annexe 1 de ce rapport. La structure des tableaux est donnée dans les tableaux suivants :

Checklist de Vérification Périodique

Tableau 1: Système de gestion/contrôle des données



Attentes sur le système de gestion/ contrôle des données de GHG	Remarque	Les commentaires des vérificateurs (comprenant les Requêtes d'Intervention futures)
Le système de gestion/contrôle des données de l'opérateur de projet est évalué pour identifier des risques de reporting et pour évaluer la capacité du système de gestion/contrôle des données à atténuer les risques de reporting. Le système de gestion/ contrôle des données de GES est évalué selon les attentes détaillées dans le tableau.	Les mentions sont attribuées comme suit : Complet : toutes les attentes sur les meilleures pratiques sont mises en application. Partiel: une partie des attentes sur les bonnes pratiques est mise en application. limitée: cette Remarque doit être donnée si aucune ou peu des attentes sont mises en place.	Description des circonstances et des recommandations à la conclusion. C'est acceptable basée sur l'évidence fournie (OK), ou Requête d'Action Corrective (CAR) de risque ou de non conformité aux conditions indiquées. Les Requêtes d'Action Correctives sont numérotées et présentées au client dans le rapport de vérification. La vérification initiale a des Requêtes d'intervention futures additionnelles (FAR). FAR indique des risques potentiels pour les futures vérifications périodiques

Checklist de Vérification Périodique		
Tableau 2: Procédures de calcul de GES, gestion, contrôle et test		
Identification de risque potentiel de reporting	Identification, évaluation et test des contrôles	Risques résiduels
<p>Identification des risques potentiels de reporting basée sur une évaluation des procédures d'évaluation des émissions.</p> <p>Identification des données de base principales. Focalisation sur les risques qui impactent l'exactitude, l'exhaustivité et l'uniformité des données rapportées.</p>	<p>Identification des contrôles clef pour chaque secteur avec les risques potentiels de reporting. Evaluation de l'adéquation des contrôles clef et test éventuel que les contrôles principaux sont réellement en fonction. Les contrôles internes incluent la compréhension des rôles et responsabilités.</p> <p>Le reporting, le passage en revue et l'approbation formelle des données; Les procédures pour garantir l'exhaustivité de données, la conformité avec les directives de reporting, maintenance de la traçabilité etc.</p>	<p>Identification de secteurs des risques résiduels, c.a.d. les secteurs de risques potentiels de reporting où il n'y a pas de système de contrôle adéquat pour atténuer les risques potentiels de reporting.</p> <p>Les secteurs où l'exactitude, l'exhaustivité et l'uniformité de données pourraient être améliorées sont mis en évidence.</p>

Checklist de Vérification Périodique
Tableau 3: Audit détaillé, test des secteurs de risque résiduels, et essai effectué au hasard



Secteurs de risques résiduels	Essai additionnel de vérification réalisé	Conclusions et secteurs nécessitant une amélioration (incluant les FARs)
<p>Liste des secteurs de risques résiduels de la Checklist de la vérification périodique (tableau 2), où des tests détaillés sont nécessaires. En outre, d'autres secteurs peuvent être choisis pour les tests détaillés.</p>	<p>Le test additionnel de vérification réalisé est décrit. Le test peut inclure:</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ Contre-vérification d'échantillon des données manuellement transférées ➤ Recalcul ➤ Vérifications ponctuelles du Workbook pour vérifier les liens et les équations ➤ Inspection de l'historique des calibrations et de l'entretien de l'équipement principal ➤ Vérification des résultats d'analyse d'échantillons ➤ Discussions avec les ingénieurs qui ont la connaissance détaillée de l'incertitude/erreur des processus. 	<p>Après avoir étudié les risques résiduels, les conclusions sont notées ici. Les erreurs et les incertitudes sont mises en évidence.</p>

Des CARs ont été trouvées lors du processus de vérification. Les CARs ont été résolues durant le processus de vérification. Cependant, l'équipe d'audit a défini des FARs, quand la situation actuelle demande une attention particulière sur un point en vue de la prochaine vérification périodique. Toutes les FARs ont été fournis à l'équipe de vérification de la prochaine période, qui doit prendre en compte toutes les conclusions.

2.1 Revue de documents

Le rapport de surveillance soumis par le client et des documents additionnels d'information liés à l'exécution du projet ont été examinés. Un examen détaillé du bilan sur Excel « Workbook Salindres_rev3#2.xls » (IRL No. 5) comprenant les multiples contrôles détaillés a été effectué pendant la revue en salle et pendant la visite sur place. Tous les paramètres principaux concernant les calculs de réductions des émissions ont été strictement vérifiés. Les données brutes obtenues automatiquement et leurs sources, les données par défaut et les données issues des sources extérieures ont été examinées pour s'assurer de leur exactitude et de leur utilisation. La liste complète de la documentation examinée pendant le processus de vérification est fournie en annexe 2 ci-dessous (liste de référence de l'information - IRL).

2.2 Enquêtes de suivi

L'équipe d'auditeurs de TÜV SÜD a mené une visite sur site à l'usine de Salindres le 6 Février 2009 dans le cadre de la seconde vérification périodique. Les activités menées pendant l'audit ont inclus entre autres: examens de l'historique de fonctionnement durant cette seconde période de crédit (par exemple les Evénements Journaliers documentés), discussions avec des représentants du site et de Rhodia Energy, évaluation des données mesurées, observation des

pratiques établies et test du système de surveillance. Les points principaux des discussions sont récapitulés ci-dessous:

- Équipement technique et opération;
- Plan de surveillance
- Garantie de qualité et contrôle de qualité
- Activités industrielles
- Données surveillées
- Incertitudes des données et risques résiduels
- Calcul des GES
- Archivage
- Conformité aux droits nationaux et aux règlements
- Incertitude des données
- Transfert et reporting des données
- Management de la qualité
- Exécution des travaux d'entretien

Tableau 1 Personnes interviewées lors de la seconde vérification périodique

Nom	Organisation
M. Pascal Siegart	CO2 Operations Director, Rhodia Energy Services, France
M. Philippe Chevalier	Energy Efficiency Manager, Rhodia Energy Services, France
M. Alain Barrier	Process Manager, Rhodia, France
M. Christian Pouyau	Analyst, Rhodia, France
M. Alain Felix	Bureau d'Etude, GIE
M. Salim Kerdjadj	Technicien Laboratoire, Rhodia France
M. Régis Dubus	CO2 Monitoring Manager, Rhodia France
M. Alain Dehut	Directeur Industriel, Rhodia France
M. Guilhem Pouillevet	CO2 Operation Manager Analyst

2.3 Résolution des CARs et des CRs ; FARs

L'objectif de cette phase de vérification est de résoudre toutes les CARs, CRs, FARs et tous les autres problèmes en suspens qui doivent être clarifiés pour une conclusion positive de TÜV SÜD sur les évaluations de réduction des émissions de GES. La qualité et la précision des documents présentés lors des visites sont élevées. Des corrections et des clarifications ont été demandées là où les déclarations initiales et les sources n'étaient pas claires ou correctement utilisées. Au final, toutes les corrections et clarifications requises ont été soldées (voir le protocole de seconde vérification).

Toutes les questions non résolues de la seconde vérification qui pourraient poser un problème potentiel durant les futures vérifications ont été indiquées sous la forme de Requêtes d'Intervention Future (FARs) et doivent être vérifiées durant la prochaine vérification périodique.

3 RÉSULTATS DE LA VÉRIFICATION

Les résultats de la vérification sont énoncés dans les sections suivantes. Les résultats de vérification pour chaque procédé de vérification sont présentés comme suit:

Les résultats de l'examen en salle du rapport de suivi et les résultats des discussions pendant la visite sur place sont récapitulés. Une présentation plus détaillée de ces résultats se trouve dans le protocole de vérification en annexe 1.

Là où TÜV SÜD avait identifié des questions qui nécessitaient une clarification ou qui représentaient un risque à l'accomplissement des objectifs du projet, une Requête d'Action Corrective ou une Requête d'Intervention Future ont été émises. Les CARs et les FARs sont indiquées, où elles s'appliquent, dans les sections suivantes et sont également documentées dans le protocole de vérification en annexe 1.

Dans le cadre des requêtes d'intervention futures (FAR), des risques ont été identifiés, qui peuvent présenter un risque pour la délivrance à l'avenir des Unités de Réduction d'émissions (UREs), par exemple suite à des déviations aux procédures standards définies dans le plan de monitoring (MP). Par conséquent, de telles questions doivent recevoir une attention spéciale durant la vérification suivante. Une FAR peut provenir d'un manque de données soutenant des réductions des émissions réclamées. Les FARs sont comprises comme des recommandations pour la future surveillance du projet; elles sont énoncées, où elles s'appliquent, dans les sections suivantes et sont également documentées dans le protocole de vérification en annexe 1.

Les conclusions finales de la vérification sont présentées. Les conclusions sur l'implantation du projet sont documentées et décrites dans le rapport final de surveillance.

Il n'y a pas de requêtes d'intervention futures (FAR) résiduelles de la vérification précédente. Le porteur de projet a résolu tous les problèmes mentionnés dans le protocole de la première vérification.

4 VÉRIFICATION DES DONNÉES

4.1 Discussion

Les questions de revue interne, utilisation de données par défaut, reproductibilité, particularités, fiabilité et plausibilité ainsi que l'exactitude et la justesse ont été vérifiées par TÜV SÜD. Les participants au projet ont traité les problèmes d'utilisation de données par défaut, de reproductibilité et de plausibilité des données ainsi que l'exactitude et la justesse des données d'une manière transparente et consistante.

Le paramètre crucial pour la détermination des émissions de GES est la quantité de gaz résiduel de l'unité de production de TFA entrant dans l'installation d'oxydation pour être traité par thermo-oxydation. Ce dernier contient des GES identifiés par la CCNUCC ainsi que d'autres gaz non identifiés par la CCNUCC. Les paramètres significatifs qui doivent être suivis de façon stricte et rapportés sont les suivants :

Ri	tout composé thermo oxydable contenu dans le flux à traiter non compté comme gaz à effet de serre par la CCNUCC
-----------	---



Rj	tout gaz à effet de serre thermo oxydable contenu dans le flux à traiter pour lesquels il sera possible d'appliquer un PRG reconnu par la CCNUCC.
MRi	la masse molaire du composé i
MRj	la masse molaire du composé j
PRGRj	le pouvoir de réchauffement global du gaz à effet de serre selon protocole de Kyoto pour le composé Rj (tCO ₂ e / tRj) (source CCNUCC)
QE	la quantité de gaz à traiter à l'entrée de l'installation de thermo-oxydation (Nm ³)
CERi	la concentration de Ri dans le flux à traiter (mg/Nm ³)
CERj	la concentration de Rj dans le flux à traiter (mg/Nm ³)
QERi	la quantité de Ri contenue dans le flux à traiter (kg Ri)
QERj	la quantité de Rj contenue dans le flux à traiter (kg Rj)
QECO₂Rj	la quantité d'équivalent CO ₂ correspondant au composé Rj à l'entrée de l'installation de thermo-oxydation (tCO ₂ e)
QECO₂	la quantité d'équivalent CO ₂ totale à l'entrée de l'installation de thermo-oxydation (tCO ₂ e)
QBPCO₂Rj	la quantité d'équivalent CO ₂ correspondant au composé Rj by-passant l'installation de thermo-oxydation (tCO ₂ e)
BP	le % de temps d'ouverture de la vanne de by-pass de l'installation de thermo-oxydation (le by-pass étant soit ouvert soit fermé)
QS	la quantité de gaz traité en sortie de l'installation de thermo-oxydation (Nm ³)
CSRj	la concentration de Rj dans le flux traité (mg/Nm ³)
CSR i	la concentration de Ri dans le flux traité (mg/Nm ³)
QSRj	la quantité de Rj contenue dans le flux traité (kg Rj)
QSRi	la quantité de Ri contenue dans le flux traité (kg Ri)
QSCO₂Rj	la quantité d'équivalent CO ₂ correspondant au composé Rj à la sortie de l'installation de thermo-oxydation (tCO ₂ e)
NCO₂Ri	le nombre de moles de gaz carbonique (CO ₂) générées par thermo oxydation d'une mole de Ri = nombre d'atomes de carbone contenus dans une molécule de Ri.
NCO₂Rj	le nombre de moles de gaz carbonique (CO ₂) générées par thermo oxydation d'une mole de Rj = nombre d'atomes de carbone contenus dans une molécule de Rj.
MCO₂	la masse molaire du gaz carbonique
QCO₂Ri	la quantité de CO ₂ émise par la thermo oxydation d'une quantité QERi de Ri (tCO ₂ e)
QCO₂Rj	la quantité de CO ₂ émise par la thermo oxydation d'une quantité QERj de Rj (tCO ₂ e)



QCO2GN	la quantité de CO2 émise par la thermo oxydation du gaz naturel (tCO2e)
QN2OGN	la quantité de N2O émise par la thermo oxydation du gaz naturel (tCO2e)
QUTCO2Ri	la quantité unitaire théorique de CO2 émise en tonne par tonne de Ri thermo oxydé.
QUTCO2Rj	la quantité unitaire théorique de CO2 émise en tonne par tonne de Rj thermo oxydé.
QUTCO2GN	la quantité unitaire théorique de CO2 émise en tonne par tonne de gaz naturel thermo oxydé
QGN	la quantité de gaz naturel nécessaire à la combustion de l'ensemble des Ri et Rj (t GN)
QSOUDE	la quantité soude consommée par l'installation (t)
QUTCO2SOUDE	la quantité unitaire théorique de CO2 émise par tonne de soude produite et transportée (tCO2e/t)
QCO2SOUDE	la quantité de CO2 émise par la consommation de soude (tCO2e)
INC	l'incertitude de la chaîne de mesure des paramètres entrant dans le calcul des émissions du scénario de référence
INV	les émissions de l'installation inscrites à l'inventaire français
REG	la réglementation appliquée au site pour ses émissions de GES (si existante). Les éventuelles modifications de réglementation au long de la durée du projet devront être prises en compte.
ESRa	les émissions du scénario de référence de la période a (tCO2e)
EPa	les émissions du projet de la période a (tCO2e)
Fa	les émissions dues aux fuites de la période a (tCO2e)
REa	les réductions d'émissions du projet de la période a (tCO2e)

Pour les sujets de revue interne ainsi que pour la fiabilité et la plausibilité, les remarques suivantes ont été faites

4.2 Résultats

OBJECTIF	COMMENTAIRES
Documentation (PVC 4.1)	<u>Requête de Clarification No. 1 (CL1):</u> La procédure de retraitement des données en cas d'entrée d'air dans le chromatographe doit être clarifiée : est-il possible de normaliser les valeurs à 100 % en ajustant les concentrations en azote et oxygène?
Documentation (PVC 4.5)	<u>Requête de Clarification No. 2 (CL2):</u> Le tableau de calibration des systèmes de surveillance, qui est une partie du workbook, est surtout un moyen de collecter les dates des calibrations faites. A clarifier si le risque d'oublier une calibration à faire peut être ré-



	duit par l'indication des dates futures
--	---

4.3 Conclusions

Une FAR est issue de la CL1, définie ci-dessous :

La procédure utilisée pour les corrections des données de la chromatographie gaz en cas d'entrée d'air atmosphérique dans la pompe de la ligne d'échantillonnage des gaz doit être développée dans le cas où il ne serait pas possible de supprimer ces fuites d'air dans la ligne d'échantillonnage dans le futur, et il faut considérer la possibilité de normaliser les données par correction des concentrations d'oxygène et d'azote mesurées par la chromatographie gaz.

5 REPORTING DES DONNÉES

5.1 Discussion

Les procédures de reporting, qui sont décrites dans le rapport de suivi et qui ont été examinées pendant la visite sur place, se sont avérées conformes au plan de suivi validé. Tous les paramètres ont été surveillés et en général déterminés comme prescrits. Cependant, plusieurs points doivent être mis à jour comme indiqué ci-dessous dans le tableau suivant.

5.2 Résultats

OBJECTIF	COMMENTAIRES
Documentation (PVC 6)	<u>Requête d'Action Corrective No. 1 (CAR1):</u> La période de vérification indiquée dans le Monitoring Report, page 3, ne correspond pas à la période indiquée en page une.

5.3 Conclusions

Après résolution de la requête ci-dessus, l'équipe de vérification peut confirmer que le rapport de suivi et les autres documents de support remis, par exemple le Workbook, sont complets et vérifiables en accord avec les exigences MOC applicables.

6 CARTE DE SCORE DU PROJET

Les conclusions sur cette carte de score sont basées sur le rapport de surveillance révisé.

Secteurs de risque	Conclusions	Résumé des résultats et
---------------------------	--------------------	--------------------------------

Seconde Vérification Périodique du Projet MOC Track 1:
 «Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de
 production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salindres (Gard) »



Industrie Service

Page 15 of 21

		ESRa	EPa	ERa	des commentaires
Exhaustivité	Assurance de source/ Définition de périmètre	✓	✓	✓	Toutes les sources appropriées sont couvertes par le plan de surveillance et le périmètre du projet est défini correctement et d'une manière transparente.
Exactitude	Mesure et analyse physiques	✓	✓	✓	Les règles de l'art sont appliquées d'une façon appropriée. Des solutions de back-up appropriées sont mises en oeuvre
	Calculs de données	✓	✓	✓	Les réductions des émissions sont calculées correctement.
	reporting & gestion des données	✓	✓	✓	La gestion des données et le reporting sont satisfaisants
Cohérence	Change-ments du projet	✓	✓	✓	Les résultats sont conformes aux données brutes fondamentales.



7 AVIS DE VÉRIFICATION

TÜV SÜD Industrie Service GmbH a été commissionné pour effectuer la seconde vérification périodique du projet MOC-Track-1: « Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salindres (Gard) » ci-après nommé SAL-TO, en France.

La vérification est basée sur les exigences de la Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques (CCNUCC). Dans ce contexte, les documents pertinents sont les « Accords de Marrakech ». Le vérificateur confirme que le projet est mis en application comme prévu et comme décrit dans le DDP validé. L'équipement principal pour produire des réductions d'émissions est installé, fonctionne de façon fiable et est calibré convenablement. Le système de surveillance est en place et le projet peut générer des réductions d'émissions de GES.

Le vérificateur peut confirmer que les réductions des émissions de GES pour la période de monitoring complète, sont calculées sans inexactitudes. Sous réserve de futures demandes de la DFP française, notre avis se rapporte aux émissions de GES du projet et aux réductions des émissions de GES en résultant, déterminées en accord avec le scénario de référence du projet validé, son plan de surveillance approuvé par la DFP française et ses documents associés.

Sur la base des informations que nous avons vues et évaluées, nous confirmons le rapport suivant:

Période de reporting : du 26 Octobre 2008 au 31 Janvier 2009

Émissions du scénario de référence:	65 257	t CO ₂ equivalents
Émissions du projet:	31 314	t CO ₂ equivalents
Fuites:	1	t CO ₂ equivalents
Réductions d'émission :	33 942	t CO₂ equivalents¹

Les points indiquées comme «Requête d'Intervention Future» devront être obligatoirement soumis à vérification lors de la prochaine vérification périodique.

Munich, le 23 mars 2009

Munich, le 23 mars 2009

Rachel Zhang

**Contrôle de Qualité Interne de l'organisme
de certification**

Thomas Kleiser

Leader de l'équipe d'évaluation

¹ Ces valeurs ont été arrondies aux chiffres inférieurs.

**Vérification Initiale et Première Vérification Periodique de Projet
MOC Track 1:**

« Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de
production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salindres (Gard) »



Industrie Service

Annexe 1: Procès Verbal (Protocole)

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

1 ANNEX 1: PROTOCOLE DE LA DEUXIEME VÉRIFICATION PERIODIQUE

Contribution de l'équipe Audit AIE lors de la 2ème Verification en couleur bleue

Contribution de l'équipe Audit AIE lors de la 1ère Verification en couleur noir

Table des matières

1 Mise en oeuvre du projet

- 1.1 Technologie
- 1.2 Organisation
- 1.3 Management de la qualité

2 Système de gestion des données

- 2.1 Description
- 2.2 L'archivage des données brutes et mesures de protection
- 2.3 Transfert des Données
- 2.4 Traitement des données
- 2.5 Instruction de travail hors des algorithmes du protocole

3 Mise en œuvre du Plan de surveillance

- 3.1 Liste de Paramètres à surveiller

3.2 Instrumentation

3.3 Prélèvement

3.4 Données de l'annexe 2 du DDP

3.5 Données Externes

3.6 Autres

PROTOCOLE DE VERIFICATION PERIODIQUE # 2

4 Vérification des données

5 Conditions supplémentaires

6 Reporting des données

7 Compilation et Résolutions de RACs (CARs), RCs (CLs) et RIVAs (FARs)

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salindres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

1. Mise en œuvre du projet

1.1 Technologie

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Endroit (s)		
Description / Adresse:	<i>L'adresse et le site du projet « SALTO » sont toujours comme indiqué dans le DDP: Rhodia Opérations, Quartier de l'usine, 30340 Salindres, Gard France</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Coordonnées de GPS:	<i>Les coordonnées GPS de l'atelier Salto sont : 44° 10' 18.42" N 04° 09' 05.19" E</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Equipement Technique – Composants principaux du projet SALTO selon IRL No. 9 (Le DDP n'indique pas encore des détails technique comme en IRL No. 9)		
<u>Oxydeur thermique vertical:</u> Description	<i>L'équipe Audit AIE confirme que l'oxydeur thermique vertical a été installé comme décrit dans le projet Salto</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<u>Oxydeur thermique vertical:</u> Caractéristique technique	<i>L'oxydeur thermique vertical, le coeur du projet, a été construit par l'entreprise Vichem en 2003 et modifié par Rhodia Opérations avant la mise en place en 2008. La mise en service a été effectuée le 11 Juin 2008. « Selon la feuille des données du four, Vichem 03.06.03, l'oxydeur thermique vertical a un volume de 3,4 m³ et comporte: - Un brûleur de gaz (puissance max. 1,4 MW, 100 kg/h de gaz naturel, selon la - feuille de données du brûleur Vichem 03.04.03) et - Un ventilateur d'air de combustion (1.200 m³/h)</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<u>Quench :</u> Description	<i>L'équipe Audit AIE confirme que le quench a été installé comme décrit par le projet SALTO.</i>	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
<u>Quench</u> : Caractéristique technique	<i>Le quench est situé sous l'oxydeur et a été confectionné par l'entreprise Vichem en 2003 et modifié par Rhodia Opérations avant de la mise en place en 2008. La mise en service est planifiée le 18 de Juin 2008. Selon le document d'assemblage général du 04.03.03, «Le quench est en graphite (fente 3 mm) et comporte: - Un réservoir de 4 m³ en fibre résine polyester, selon la feuille de données de - Vichem 04.06.03) et - Une pompe de circulation (65 m³/h).</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<u>Colonne d'absorption:</u> Description	<i>L'équipe Audit de l'AIE confirme que la colonne de barrage à la soude a été installée comme décrit par le projet SALTO</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<u>Colonne d'absorption:</u> Caractéristique technique	<i>La colonne d'absorption a été confectionnée par l'entreprise Vichem en 2003 et modifiée par Rhodia Opérations avant la mise en place en 2008. La mise en service a été effectuée le 11 Juin 2008. La colonne d'absorption est arrosée à l'eau (3 plateaux percés).</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<u>Colonne de neutralisation à la soude :</u> Description	<i>L'équipe Audit de l'AIE pouvait confirmer que la colonne de barrage à la soude a été installé comme décrit par le projet SALTO.</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<u>Colonne de barrage à la soude:</u> Caractéristique technique	<i>La colonne de neutralisation à la soude a été confectionnée par l'entreprise Vichem en 2003 et modifiée par Rhodia Opérations avant la mise en place en 2008. La mise en service a été effectuée le 11 Juin 2008.</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<u>Ventilateur de tirage:</u> Description	<i>L'équipe Audit de l'AIE confirme que le ventilateur de tirage a été installé comme décrit par le projet SALTO.</i>	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Ventilateur de tirage: Caractéristique technique	<i>Le ventilateur de tirage à un débit d'air max. de 2.500 m³/h .</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Statut d'opération pendant la vérification		
Approbation / Licences N/A	<i>Un permis interne de démarrage du projet SALTO à été signé le 11 Juin 2008.</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Statut réel d'opération N/A	<i>En construction</i> <input type="checkbox"/> <i>En fonction</i> <input checked="" type="checkbox"/> <i>Hors de l'opération</i> <input type="checkbox"/> <i>Raison (quand hors de l'opération) :</i>	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

1.2 Organisation

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Participant (s) au Projet		
Entité / Personne responsable:	<i>L'équipe des Auditeurs de l'AIE confirme que Rhodia Energy et Rhodia Energy GHG sont les participants du projet comme indiqué dans le DDP.</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Gestion du projet JI:	<i>L'équipe des Auditeurs de l'AIE confirme que le projet JI SALTO est géré, comme indiqué dans le DDP, par Rhodia Energy quant à la responsabilité globale des UREs (Philippe Chevalier). Par contre Rhodia Opérations est responsable pour l'entretien du projet (Alain Barrier et Hassan El-Basri).</i>	<input checked="" type="checkbox"/>

1.3 Management de la Qualité

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Guide de gestion de Qualité:	<i>Pour la production de TFA et le projet SALTO un système de management de qualité certifié par DNV est en vigueur. Le manuel de Janvier 2008, version 18, a été présenté à l'équipe des Auditeurs de l'AIE lors de la visite sur place. Les procédures quant au projet (voire ci-dessous) sont attribuées au niveau 3 et 4 du système de management de qualité.</i> <ul style="list-style-type: none">- No. 311 EA 300, du 01.01.1999 (IRL-No 6)- No. 311 EA 003, du 31.03.2003 (IRL-No 7)	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

	<ul style="list-style-type: none">- No. 316 CA 001, du 16.10.2002 (IRL-No 5)- No. V/R 0805/714, du 27.05.2008 (IRL-No 11)- No. G0702832F, du 01.01.2007 (IRL-No 15) <p>Seule la procédure 309 FO 600, indiquée dans le DDP, ne correspond plus au projet et a été remplacée par la procédure 309 FO 933 En plus, un système de management de l'environnement et de sécurité, nommé « SIMSER+ », est en vigueur. Ce système est inspiré par la norme ISO 14001 et couvre, entre autre, les exigences légales comme l'arrêté préfectoral du 5 Octobre 2005 et IRL No. 9.</p>	
Responsabilités:	Rhodia Opérations est responsable de la gestion du système de management de qualité et de SIMSER+.	<input checked="" type="checkbox"/>
Qualification et Formation:	Toutes les équipes ont participé en Mai et Juin 2008 à la formation intitulée « Formation au poste de travail SALTO » par A. Barrier.	<input checked="" type="checkbox"/>
Implémentation de QM-système	Voir ci-dessus	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

2. Système de gestion des données

2.1 Description

Structure de l'archivage des données brutes				
Décrire tous les différents systèmes de collecte de données				
Type	Nom	Responsable	Procédés	Commentaires
<i>Fichier Excel</i>	<i>Workbook</i>	<i>Chef de production, Responsable laboratoire, Technicien laboratoire</i>	<i>1/semaine</i>	<i>Archivage et traitement des données brutes et calculées. Calcul des réductions d'émission.</i>
<i>Fichier Excel</i>	<i>Excel Add-In en Salle de contrôle (SdC)</i>	<i>Chef de production ou Responsable laboratoire Technicien laboratoire</i>	<i>1/semaine</i>	<i>Archivage et traitement des données brutes et calculées.</i>
<i>PIMS</i>	<i>Exaquantum en SdC</i>	<i>Informatique industrielle</i>	<i>Continue (1/min)</i>	<i>Plant Information Management System. Archivage et calculs à partir des données brutes.</i>
<i>DCS</i>	<i>Centum CS en SdC</i>	<i>Informatique industrielle</i>	<i>Continue (1/seconde)</i>	<i>Système Numérique de Contrôle Commande. Acquisitions des données brutes.</i>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Résultats d'analyse	PC labo	Responsable laboratoire Technicien laboratoire	Semi-continue suivant une carte de contrôle	Acquisition et archivage des données brutes d'analyse.
---------------------	---------	---	---	--

Risques principaux de rapportage: aucun risque identifié

Classification de risques: -

Autres remarques: -

2.2 L'archivage des données brutes et mesures de protection

Nom	Description des mesures d'archivage et de protection de données	Risques et commentaires	Concl.
Workbook	L'archivage des données brutes et calculées se fait dans un fichier Excel appelé Workbook. Les calculs des émissions du projet, du scénario de référence et des réductions d'émission y sont effectués et stockés. Le PC contenant le fichier est protégé par un mot de passe de même que les	La fonction du Workbook a été présentée en détail à l'équipe Audit AIE (version 7). Pour la transparence des responsables pour la modification des feuilles du Workbook voir DCA	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

	<p>feuilles du Workbook ont aussi des mots de passe. L'entretien et l'exploitation du Workbook sont sous la responsabilité du chef de production ou du responsable laboratoire et technicien de laboratoire.</p> <p>La modification des feuilles du Workbook est restreinte par différents niveau d'accès délivré aux différents responsables :</p> <ul style="list-style-type: none"> • <i>Haut niveau d'accès</i> : Les personnes qui ont l'autorisation de modifier la structure du Workbook. • <i>Niveau intermédiaire d'accès</i> : ces personnes ont la possibilité de rentrer des valeurs dans les cases vertes du Workbook. • <i>Bas niveau d'accès</i> : Permission de visualiser les feuilles uniquement, pas besoin de mot de passe. 		
Excel Add-In	Excel Add-In permet de faire un archivage des données depuis Exaquantum sous format Excel. Un responsable de la salle de contrôle est chargé de rapatrier les données brutes vers Excel Add-in une fois par semaine. L'ordinateur de la SdC est protégé par un mot de passe au même titre que les feuilles du fichier Excel.	Pour la transparence des responsables pour rapatrier les données brutes vers Exce Add-in voir DCA 1.	<input checked="" type="checkbox"/>
Exaquantum	Exaquantum est un système PIMS (Plant Information Management System) de référence pour l'ensemble des procédés de Salindres. Il rassemble trois catégories de données : <ul style="list-style-type: none"> • Process Tags : Les données brutes des analyses et du process en conformité avec le PDD. 	Le système Exaquantum a été présenté à l'équipe Audit AIE. C'est prévu de stocker les données automatiquement et par jour sur bande magnétique (8 GB de stock).	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

- **Manual entry Tags** : Données rentrées manuellement (Paramètres par défauts en conformité avec le PDD).
- **CalculationTags** : Données obtenues par calcul à partir des données brutes (Tag OPC).

Au sein d'Exaquantum (salle de contrôle et dans le même ordinateur qu'Excel-Add in) les données sont stockées sur une base de données en temps réel. Il les récupère via le Centum CS qui ne peut pas les archiver et les gère au sein de trois bases de données complémentaires:

- **QConfig** : Toutes les informations de configuration réalisées dans le système d'administration d'Exaquantum sont stockées dans QConfig. Cette base de données permet donc de garder en mémoire toutes la configuration des moteurs de calcul, des modèles tag d'acquisitions, modèles Blocs Fonctions, les Tags édités et la gestion des archives.
- **QHistorianAdmin** : Les archives sont notées et identifiées dans QHistorianAdmin. Cette base de donnée permet de tracer les archives réalisées tels que les données brutes archivées, les agrégations (calculs de moyenne, écart-type à partir des Process Tags ou Calculation Tags).
- **QHistorianData** : Base de données contenant tous les types de données brutes ou générées par le sys-

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

	<p>tème.</p> <p><i>Le moteur interne assure les échanges entre les bases de données. Par exemple QConfig contient les numéros d'identifications des tags (ID number), pour aiguiller le stockage de données vers QHistorianData. Toutes les bases de données sont disponibles dans l'environnement Microsoft SQL 2005. La gestion des bases de données s'appuie sur les fonctions standards de Microsoft SQL 2005.</i></p> <p><i>Pour protéger les données on dispose du dispositif d'Exaquantum Security Control. Il permet la gestion des restrictions d'accès selon les différents groupes d'utilisateurs. En plus des différents groupes instaurés dans Exaquantum, il existe un sous système appelé Role Based Namespace, par lequel l'Administrateur Exaquantum peut configurer l'accès des utilisateurs aux informations quelque soit leur groupe. Par l'utilisation de RBNs, l'administrateur peut donc autoriser la réécriture de certains Tags à un utilisateur, tout en sachant que le nom du tag créé par l'administrateur est préservé (Création d'un alias). De plus le système Exaquantum Audit Log permet de tracer tous les changements au sein des données : Réécriture de Tag, archivage, génération de Tag et Block fonction. Il renseigne sur l'utilisateur, la date du changement, l'item modifié et conserve la valeur remplacée.</i></p> <p>Sauvegarde des données : Une sauvegarde sur disque dur ou support DVD sera effectué par période. Ce point est à confirmer.</p>		
<p>PC labo</p>	<p><i>L'accès au PC labo ce fait par un mot de passe détenu par le responsable du laboratoire. Le PC récupère les analyses de la chromatographie en phase gaz : concentrations en</i></p>	<p>L'équipe Audit EIA confirme que le PC labo et un chromatographe type Agilent 7890 A sont aménagés dans le petit container juste à côté</p>	

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

	<i>GES entrantes et sortantes. Les données sont conservées dans un fichier numérique protégé par un mot de passe pour l'accès et la modification. Ce point est à confirmer.</i>	des installations du projet SALTO.	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: aucun risque identifié Classification de risque: - D'autres remarques: -			<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

2.5 Transfert des données et instruction de travail hors des algorithmes du protocole

VOIR DATA FLOW SALTO DRAFT EN ANNEXE (IRL-No... ??)

Description du transfert des données à partir de l'archivage des données brutes à l'outil de calcul			
Name	Description and responsabilités	Risques et commentaires	Concl.
PC labo	<p><i>Le PC labo collecte automatiquement les données d'analyses (Chromatographie Gazeuse) des concentrations d'entrée et de sortie de l'oxydeur thermique. Les données brutes que peut récupérer le PC labo ne concerne pas forcément que les résultats d'analyse mais aussi les données concernant l'analyseur (alarmes) et les données concernant l'analyse (date d'injection).</i></p> <p><i>Les données d'analyses sont transférées depuis le PC labo au Centum CS (Salle de contrôle) via ModBus. Le logiciel ChemToBus permet l'échange des données d'analyse entre la ChemStation et le Centum CS par le biais d'une liaison Modbus type série. Le protocole de transmission Modbus respecte un standard qui consiste à échanger des informations (mots, réels) entre un équipement maître et un ou plusieurs équipements esclaves.</i></p> <p><i>Le PC labo n'effectue pas de calculs mais son accès est restreint au responsable de laboratoire qui est notamment désigné pour contrôler une procédure d'alarme permettant d'avertir la SDC lorsque l'analyseur ne fonctionne plus (Shutdown test cf data handling protocol) ainsi qu'un système gérant les données aberrantes (Maverick test). Tous les événements journaliers rencontrés en laboratoire seront retranscrits par le responsable de laboratoire dans le Workbook afin d'avoir une traçabilité en cas de modification des données, de valeurs aberrantes ou manquantes.</i></p>		<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation : 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

<p><i>Centum CS</i> <i>Exaquantum</i> <i>Excel Add-In</i></p>	<p><i>Exaquantum, Centum CS et Excel Add-In sont localisé en salle de contrôle. L'informatique industrielle est responsable du bon fonctionnement d'Exaquantum et du Centum CS.</i></p> <p><i>Centum CS est un automate (Système Numérique de Contrôle Commande) qui récupère les données d'analyses instantanément en signal 4-20 mA.</i></p> <p><i>Un transfert automatique des données brutes de Centum CS à Exaquantum est effectué à la fréquence imposée par l'administrateur. Exaquantum fonctionne de façon événementielle : il récupère les données brutes tout en vérifiant si elles sont significativement différentes au niveau de leur valeur. Ceci permet d'éviter l'accumulation de données identiques en valeur et ce fait en choisissant une « deadband ». Cette « deadband » estime qu'en dessous d'un certain pourcentage de variation de la valeur, les données sont identiques (il n'y a pas d'événement) : dans notre cas pour obtenir maximum de précision ce paramètre d'acquisition pourra être au minimum de 0.01%.</i></p> <p><i>Les Calculs et l'archivage sont effectués dans Exaquantum puis le transfert des données brutes et calculées est effectué vers Excel Add-In de façon automatique. Excel Add-In récupère des données journalières calculée dans Exaquantum.</i></p> <p><i>Systèmes de protection pour éviter la perte de données ou des erreurs non intentionnelles :</i></p> <ul style="list-style-type: none">• Système A&E (Alarme & Evénement) : Les	<p>Le système Exaquantum est un logiciel particulier de Yokogawa, localisé en salle informatique industriel, pour stocker historiquement toutes les données brutes du projet venant du PC Centum CS du salle de contrôle en fréquence minute.</p> <p>Selon le schema data flow SALTO, qui est disponible, les données de Exaquantum sont transférées automatiquement à l'ordinateur Excel Add-In pour récupérer des données brutes sous format Excel. Le transfert des données de l'ordinateur Excel Add-In se fait semi-manuellement par copier-coller.</p>	
---	---	--	--

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

	<p><i>Alarmes sont des conditions anormales définies au niveau du serveur. Chaque condition inclut des sous conditions permettant à l'administrateur d'identifier les causes de l'alarme. Les Evénements sont tout changement au niveau des paramètres du serveur qui peuvent avoir un impact sur la procédure site. Ces deux fonctions sont conservées dans un historique des alarmes et événements (Event summary, Event update).</i></p> <ul style="list-style-type: none">• Exaquantum Audit Log : Permet de tracer tous les changements : Write operations (Réécriture de Tag), système startup/shutdown, archivage, génération de Tag et Block fonction. Il renseigne sur l'utilisateur, la date du changement, l'item modifié et conserve la valeur remplacée.• History Catch-up : Pour gérer la perte de donnée potentielle survenant en cas d'arrêt d'Exaquantum une procédure automatique 'History Catch-up' permet de récupérer les données pendant le redémarrage d'Exaquantum. Avec ce mécanisme les agrégations sont recalculées automatiquement.		
--	--	--	--

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

<p><u>Workbook</u></p>	<p><i>Le Workbook récupère l'ensemble des données brutes et traitées en valeur journalière depuis Excel Add-In par transfert semi-manuel (copier-coller). Le fichier Excel Workbook est soumis à validation des données entrées par le responsable désigné (chef de production, responsable de laboratoire, technicien de laboratoire). Un code couleur permet de situer l'origine des données :</i></p> <ul style="list-style-type: none"> • <i>Case verte : données rentrées par saisie manuelle ou copier-coller.</i> • <i>Case rose : données entrées de façon automatique par une équation.</i> • <i>Case jaune : données importantes pour le monitoring ou les données entrées automatiquement</i> <p><i>On tient de façon régulière un journal des événements journaliers dans le Workbook afin de tracer les événements pouvant avoir perturbé les résultats.</i></p>	<p>Le Workbook généralement consiste, entre autre, en :</p> <ul style="list-style-type: none"> - Description des révisions (avec différent couleurs d'identification) - Description des calculs - Calibration/maintenance - Data - Calcul 	<p><input checked="" type="checkbox"/></p>
<p>Risques principaux de rapportage: aucun risque identifié</p> <p>Classification de risque: -</p> <p>D'autres remarques: -</p>			<p><input checked="" type="checkbox"/></p>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

--	--

1.4 Traitement des données et instruction de travail hors de algorithmes de protocole

Description du traitement des données à partir des données transférées aux résultats finaux dans l'outil de calcul			
Étape	Description	Risques et commentaires	Concl.
Uniformité	<p><i>L'ensemble des abréviations est en accord avec le PDD, cependant deux cas ont requis une révision des unités par rapport à la méthodologie de départ :</i></p> <p><i>Pour des raisons techniques, un débit trop faible ajouté à des problèmes de corrosion, les Quantités de gaz à traiter à l'Entrée (QE) et à la Sortie (QS) de l'installation de thermo-oxydation ne sont pas mesurables directement en Kg comme le prévoyait la méthodologie développée dans le PDD. Ces variables sont mesurées en m³/h puis corrigées en Température, Pression et Densité pour les transformer en Nm³/h. L'acquisition des variables (Débit, Pression, Température) se fait à une fréquence continue (1/minutes) au niveau d'Exaquantum puis elles sont intégrées sur une période pour obtenir une quantité en Nm³. Afin d'être en accord avec cette révision, les Concentrations en Entrée et Sortie des composés R_j et R_i (conformément au PDD : CE_{Rj}, CS_{Rj} = R125, R23, R14 et CE_{Ri}, CS_{Ri} = R114, R113, R123, R124, R13, CO) ont leur unité non plus en mg/kg mais en % volumique transformés par la masse molaire (mg/mol) et le volume molaire (Nm³/mol) afin d'obtenir des mg/Nm³. Ces concentrations sont également utilisées pour recalculer</i></p>	-	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

*ler la densité réelle du gaz utilisée pour le calcul des débits. Ces modifications permettent d'avoir la **Quantité** de chaque composés **Rj** et **Ri** (Dans le PDD : **QE_{Rj}**, **QE_{Ri}**, **QS_{Rj}**, **QS_{Ri}**) en kg, conformément aux équations du PDD (partie B6) reliant les quantités de gaz aux concentrations. Dans Exaquantum et dans le Workbook, toutes ces données seront intégrées en valeurs journalières.*

*Pour plus de rigueur le **By-Pass (BP)** ne sera pas exprimé en pourcentage de temps comme dans le PDD. Afin que les quantités de gaz évacués soient corrélées aux périodes réelles d'ouvertures du By-Pass nous posons comme valeur du By-Pass 0 pour période fermée et 1 pour la période d'ouverture. Conformément à la méthodologie, le système de conduite permettra de donner à Exaquantum dans quel état se trouve le By-Pass afin de réaliser les calculs. La quantité de gaz émit par ouverture du By-Pass (**QBP_{CO2Rj}**) sera quant à elle intégré en tonnes de CO₂ équivalent par jour dans Exaquantum et le Workbook comme il est rapporté dans le PDD. Les périodes d'ouvertures/fermetures de la vanne seront rapportées dans la feuille événement journalier du Workbook pour des raisons de traçabilité.*

*L'ensemble des données donnant des quantités de CO₂ équivalent [La quantité d'équivalent CO₂ correspondant au composé Rj à l'entrée de l'installation de thermo-oxydation (**QE_{CO2Rj}**), la quantité d'équivalent CO₂ correspondant au composé Rj à la sortie de l'installation de thermo-oxydation (**QS_{CO2Rj}**), la quantité de CO₂ émise par la thermo oxydation d'une quantité **QE_{Rj}** et de **QE_{Ri}** (**Q_{CO2Rj}** et **Q_{CO2Ri}**), la quantité de CO₂ et de N₂O émise par la thermo oxydation du gaz naturel (**Q_{CO2GN}** et **Q_{N20GN}**)] sont exprimées en unités conformes à celles données dans le PDD et sont intégrées sur une période de temps journalière au niveau d'Exaquantum et du Workbook.*

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

	<p>Conformément à la méthodologie du PDD les données telles que les Fuites (F), les Emissions du Projet (EP), les Emissions du Scénario de Référence (ESR) et la Réduction d'Emission (RE) sont exprimées en tonnes de CO₂ équivalent sur une période temps journalière, mensuelle, annuelle et suivant les périodes de monitoring. Ces données sont archivées et calculées au niveau du Workbook.</p>		
<p>Description de l'outil de calcul</p>	<p>Exaquantum réalise la plupart des calculs et les équations rentrées dans Exaquantum pour réaliser ces calculs sont conformes à la Partie B6 du PDD.</p> <p>Les calculs qu'Exaquantum va effectuer portent sur :</p> <p><u>Les GES transformés en CO₂ par la thermo-oxydation.</u></p> <p>Dans le PDD, une première équation donne la Quantité Unitaire Théorique de CO₂ émise en tonne par tonne de R_j thermo oxydé. La valeur de ce QUT_{Rj} est fixée dans les paramètres par défaut et rentrée dans Exaquantum pour les calculs. La quantité de chaque GES en sortie et en entrée (QE_{Rj} et QS_{Rj}) est calculée en utilisant les données d'analyses (CS_{Rj} et CE_{Rj}) et la quantité totale corrigée de gaz en entrée et sortie (QS et QE). Pour les concentrations, la fréquence d'analyse sera définie par une carte de contrôle. Entre deux temps d'injection pour les analyses, Exaquantum devra intégrer les quantités de gaz émises dans la période à la concentration adéquate.</p> $QS_{Rj} \text{ (kg)} = QS \text{ (Nm}^3) \times CS_{Rj} \text{ (mg/Nm}^3) \times 10^{-6}$ $QE_{Rj} \text{ (kg)} = QE \text{ (Nm}^3) \times CE_{Rj} \text{ (mg/Nm}^3) \times 10^{-6}$ $Q_{CO2Rj} \text{ (tCO}_2\text{e)} = (QE_{Rj} - QS_{Rj}) \times 10^{-3} \times QUT_{CO2Rj}$ <p>La quantité de chaque GES transformé en CO₂ (Q_{CO2Rj}) est intégrée en</p>		<p><input checked="" type="checkbox"/></p>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

valeur journalière dans Exaquantum et dans le Workbook. De même, les quantités totales en gaz et de chacun des GES (Q_S , Q_E , $Q_{E_{Ri}}$ et $Q_{S_{Ri}}$) seront intégrées en valeur journalière dans Exaquantum et le Workbook.

Les Autres composants du flux traité transformés en CO₂ par la thermo-oxydation

Exaquantum calculera suivant la même méthodologie (conforme au PDD) la transformation en CO₂ de chaque gaz Ri. La quantité de chaque gaz Ri transformés en CO₂ (Q_{CO2Ri}), est intégrée en valeur journalière dans Exaquantum et dans le Workbook. Il en sera de même pour la quantité de chaque gaz Ri ($Q_{E_{Ri}}$ et $Q_{S_{Ri}}$).

$$Q_{CO2Ri} \text{ (tCO}_2\text{e)} = (Q_{E_{Ri}} - Q_{S_{Ri}}) \text{ (kg)} \times 10^{-3} \times QUT_{CO2Ri}$$

Le Gaz naturel transformé en CO₂ et N₂O par la thermo-oxydation

Conformément au PDD la quantité de gaz naturel injecté en amont du thermo oxydeur (Q_{GN}) a une valeur mesurée qui est ramenée en MWh PCS en utilisant la valeur moyenne de PCS et de densité du gaz naturel fournies par le fournisseur du gaz naturel. Les données du fournisseur sont entrées dans Exaquantum pour permettre de convertir la quantité de gaz naturel en MWh PCS. Les quantités en CO₂ et N₂O produites par thermo oxydation du gaz naturel (Q_{CO2GN} et Q_{N20GN}) sont obtenues à partir de l'application de coefficients d'émissions fournis par la littérature scientifique (rapport OMINEA 2007) et entrés dans Exaquantum pour le calcul.

$$Q_{CO2GN} \text{ (tCO}_2\text{e)} = Q_{GN} \text{ (MWh PCS)} \times 0,185 \text{ (tCO}_2\text{e/MWh PCS)}$$

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

$$Q_{N20GN} \text{ (tCO}_2\text{e)} = Q_{GN} \text{ (MWh PCS)} \times 0,0000081 \text{ (tN}_2\text{O/MWh PCS)} \times PRG_{N2O}$$

Les quantités émises en CO₂ et N₂O sont intégrées en valeur journalière dans Exaquantum et le Workbook. De même que la quantité de gaz naturel injecté.

Les formules des émissions de CO₂ liées à la consommation de Gaz Naturel sont indiquées dans l'Arrêté du 28 juillet 2005 relatif à la vérification et à la quantification des émissions déclarées dans le cadre du système d'échange de quotas d'émission de gaz à effet de serre.

Les GES non détruits par l'installation

*Les données concernant le **Pouvoir de Réchauffement Global des GES (PRG_{Rj})** sont entrées dans Exaquantum afin de réaliser les calculs. Ces constantes sont obtenues à partir du rapport 2007 du GIEC.*

$$QS_{Rj} \text{ (Kg)} = QS \text{ (Nm}^3\text{)} \times CS_{Rj} \text{ (mg/Nm}^3\text{)} \times 10^{-6}$$
$$QS_{CO2Rj} \text{ (tCO}_2\text{e)} = QS_{Rj} \text{ (Kg)} \times 10^{-3} \times PRG_{Rj}$$

*La quantité de chaque GES non détruit (**QS_{CO2Rj}**), est intégrée en valeur journalière dans Exaquantum et dans le Workbook. De même, les quantités de gaz total en sortie du thermo oxydeur et des GES sortants (**QS** et **QS_{Rj}**) seront intégrées en valeur journalière dans Exaquantum et transmises au Workbook.*

Les GES by-passant l'installation

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

*Pour plus précision, la valeur du By-Pass sera fixé dans Exaquantum en fonction de son ouverture et de sa fermeture. Cela implique qu'en période de fermeture du by-pass **BP=0** d'où **QBP_{CO2Rj} = 0** et qu'en période d'ouverture du by-pass **BP=1** d'où **QBP_{CO2Rj} = QE_{CO2Rj}**. Par cette méthodologie on est certain d'avoir la quantité réelle de gaz rejeté lors de l'ouverture contrairement au calcul par rapport à un pourcentage en temps tel que prévu dans le PDD.*

$$QE_{Rj} \text{ (Kg)} = QE \text{ (Nm}^3\text{)} \times CE_{Rj} \text{ (mg/Nm}^3\text{)} \times 10^{-6}$$
$$QE_{CO2Rj} \text{ (tCO}_2\text{e)} = QE_{Rj} \text{ (Kg)} \times 10^{-3} \times PRG_{Rj}$$

*La quantité de chaque GES passant par le By-Pass (**QBP_{CO2Rj}**), est intégrée en valeur journalière dans Exaquantum et dans le Workbook.*

Les Fuites

*1.4.1.1 La Quantité de soude consommée (**QSOUDE**) est mesurée puis calculée conformément à la méthodologie du PDD (B.6.3. Calcul ex ante des réductions d'émissions) par rapport à la consommation moyenne des camions transportant la soude sur le site de Salindres (Référence **SNIEPA**) et au coefficient d'émission du gazole (rapport **OMINEA**). Les Fuites (F) sont donc une émission en tonne CO2 équivalent qu'on intègre en valeur journalière dans Exaquantum et transmise au Workbook. De même, La quantité de soude consommée est aussi intégrée en valeur journalière. La quantité unitaire théorique de soude est rentrée dans Exaquantum parmi les paramètres par défaut pour les calculs ainsi que les données fournies par le **SNIEPA** et le coefficient d'émission du gazole.*

$$Q_{CO2SOUDE} \text{ (tCO}_2\text{e)} = Q_{SOUDE} \text{ (Tonnes)} \times QUT_{CO2SOUDE}$$
$$F \text{ (tCO}_2\text{e)} = Q_{CO2SOUDE}$$

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Le Workbook reprendra par copier-coller depuis Excel Add-in (données transmises automatiquement par Exaquantum à Excel Add-in) l'ensemble des données brutes et traitées en valeurs journalières. Les différents calculs réalisés au sein du fichier Workbook sont :

Les Emissions du Projet

Les **Emissions du Projet (EP)** sont la somme des émissions de GES non détruits, des GES By-Passant, du CO₂ produit par la thermo oxydation des GES, du gaz naturel et des autres gaz. Les émissions du projet sont calculées à partir des valeurs journalières des différentes quantités de CO₂ émises (intégration faite dans Exaquantum). Dans le Workbook, ces données seront ramenées sur une base mensuelle, annuelle et/ou appropriée aux périodes de monitoring pour calculer les émissions du projet.

$$EP \text{ (tCO}_2\text{e)} = QS_{CO_2Rj} + QBP_{CO_2Rj} + Q_{CO_2Rj} + Q_{CO_2Ri} + Q_{CO_2GN} + Q_{N_2OGN}$$

Les Emissions du Scénario de Référence

Les **Emissions du Scénario de Référence (ESR)** sont calculées dans le Workbook à partir des données journalières de quantité de chacun des GES provenant d'Exaquantum. La somme des quantités de CO₂ équivalent émises par les GES sur une période (ΣQE_{CO_2Rj}) sera corrigée de l'incertitude (**INC**) calculée dans le Workbook. Les émissions du scénario de références sont calculées dans le Workbook par rapport à un cap représenté par l'inventaire (**INV**), donnée issu de l'inventaire français des GES (GEREP) et par une éventuelle **Réglementation (REG)** non existante à l'heure actuelle.

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

	$QE_{Rj} \text{ (Kg)} = QE \text{ (Nm}^3) \times CE_{Rj} \text{ (mg/Nm}^3) \times 10^{-6}$ $QE_{CO2Rj} \text{ (tCO}_2\text{e)} = QE_{Rj} \text{ (Kg)} \times 10^{-3} \times PRG_{Rj}$ $QE_{CO2} \text{ (tCO}_2\text{e)} = \sum QE_{CO2Rj} \text{ (tCO}_2\text{e)} \times (1 - INC \text{ (\%)})$ $ESR \text{ (tCO}_2\text{e)} = \min(QE_{CO2} \text{ (tCO}_2\text{e)}; INV \text{ (tCO}_2\text{e)}; REG \text{ (tCO}_2\text{e)})$ <p><u>Les Réduction d'Emissions</u></p> <p>Les Réductions d'Emissions (RE) pour la période de temps choisie (jour, mois, année, période de monitoring) correspondent à la différence entre les émissions du scénario de référence et la somme des émissions du projet et des fuites :</p> $RE \text{ (tCO}_2\text{e)} = ESR - (EP + F)$		
<p>Transformation des données transférées aux données utilisables</p>	<p>Au niveau d'Exaquantum, il existe une procédure automatique de récupération des données en cas de dysfonctionnement du PIMS : History Catch-up permet de gérer la perte potentielle de données en récupérant les données pendant le redémarrage d'Exaquantum. Avec ce mécanisme les agrégations sont recalculées automatiquement. Toujours au niveau d'Exaquantum, il existe des systèmes tels qu'A&E et Audit Log qui permettent d'alerter en cas de changement des conditions de fonctionnement et de tracer les valeurs modifiées. Au niveau du Workbook est tenue une feuille (Evénements Journaliers) contenant les événements ayant pu conduire à une perte de donnée et quelles mesures ont été prises pour y remédier.</p> <p>Une réunion mensuelle sera réalisée entre les différents responsables afin de procéder au remplacement des valeurs manquantes.</p>	-	<input checked="" type="checkbox"/>
<p>Élimination des don-</p>	<p>Dans Exaquantum il y a la possibilité de réaliser des graphiques (Exaquantum/Explorer design) permettant de surveiller le comportement des</p>	-	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

nées non plausibles	<p><i>données brutes et traitées sur une période de temps choisie.</i></p> <p><i>Dans le Workbook sera tenue une carte de contrôle des concentrations en entrée et sortie du thermo oxydeur pour repérer les points aberrants.</i></p> <p><i>Une méthode sera mise en place afin de déterminer un intervalle de confiance pour chaque donnée.</i></p> <p><i>Une réunion mensuelle sera réalisée entre les différents responsables afin de procéder à l'élimination et au remplacement des valeurs aberrantes.</i></p>		
Transformation des données utilisables aux données d'entrée pour davantage de calcul	<p><i>L'ensemble des données (brutes et traitées) archivées dans Exaquantum sont intégrées en valeurs journalières. Des graphiques seront établis via l'outil Explorer design sur les variables et les données calculées. Exaquantum est aussi capable de réaliser des opérations dite d'agrégation pour faire la moyenne, les écarts-types et d'autres statistiques de bases.</i></p> <p><i>Dans le Workbook seront réalisés tous les calculs d'incertitudes (En accord avec l'Annexe 5 du PDD) des équations du PDD et une carte de contrôle des résultats d'analyses. Les calculs d'émissions du projet (EP), d'émission du scénario de référence (ESR) et de réduction d'émissions (RE) seront effectués dans le Workbook à partir de l'ensemble des données d'Exaquantum pour une période journalière, mensuelle, annuelle et selon les périodes de monitoring. Les émissions du scénario de référence seront vérifiées par rapport au cap imposé par l'Inventaire (INV) et la réglementation (REG).</i></p>	<p>Les formula de calcul des émissions du projet sont déjà implémenté en haut degré dans le workbook.</p>	<input checked="" type="checkbox"/>
Données antérieures (Ex-ante)	<p><i>La donnée INV utilisée en tant que cap pour les émissions du scénario de référence provient de l'Inventaire français des GES (GEREP) - extrait de la base de données du SNIÉPA (Système National d'Inventaires des Emissions de Polluants Atmosphériques). INV = 638 000 tCO₂ ce qui est en accord avec le PDD.</i></p>	-	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

	<p>Pour la quantité de soude consommée (Q_{SOUDE}) les calculs sont établis avec une méthodologie en accord avec celle du PDD et utilisent des facteurs issus de données antérieures :</p> <ul style="list-style-type: none"> • La consommation moyenne des camions (0,75 l/km en zone urbaine et de 0,44 l/km sur routes et autoroutes) fournit par la SNIEPA – édition 2006 • Le coefficient d'émission du gazole (0,002662 tCO₂ /l) fournit par le rapport « Organisation et Méthodes des Inventaires Nationaux des Emissions Atmosphériques en France » - OMINEA, ainsi que de la publication annuelle du CPDP (Comité Professionnel Du Pétrole) : "Eléments statistiques" - Partie C35 : spécifications des principaux produits pétroliers. • Calculs effectués par rapport aux années précédentes $QUT_{\text{CO2SOUDE}} = 0,0242 \text{ tCO}_2 / \text{t de soude consommée}$. Génération de 0,605 tCO₂ / parcours. 		
Paramètre par défaut	<p>En accord avec la méthodologie du PDD, les Quantités Unitaires Théoriques (QUT_{R_j}, QUT_{R_i}, QUT_{CO}, valeurs sans dimension) des différents gaz d'intérêt (R_j, R_i, CO) ont été calculées partir de masses molaires en g/mole (M_{R_j}, M_{R_i}, M_{CO_2} et M_{CO}) et du nombre de moles de gaz carbonique (CO_2) générées par thermo oxydation d'une mole du gaz d'intérêt ($N_{CO_2R_j}$, $N_{CO_2R_i}$, N_{CO_2CO}, valeurs sans dimension). Les valeurs de ces constantes utilisées sont tirées du Handbook of chemistry and physics 68th edition, section physical constant of organic compounds. Les masses molaires et les nombre de moles de gaz carbonique (CO_2) générées par thermo oxydation d'une mole du gaz d'intérêt sont entrés dans Exaquantum et le Workbook pour le calcul des QUT. Les quantités unitaires théoriques sont des constantes qu'on utilisera directement dans les calculs d'émissions après les avoir rentré dans Exaquantum et le Workbook.</p>	-	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation : 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

	<p><i>Le Pouvoir de Réchauffement Global des GES (PRG_{Rj}, PRG_{N2O} en tCO_2e/tRj et tCO_2/tN_2O, donc sans dimension) est utilisé dans les calculs d'émissions des GES au niveau d'Exaquantum et dans le Workbook. La source utilisée : Climate Change 1995, The Science of Climate Change: Summary for Policymakers and Technical Summary of the Working Group I Report, page 22.</i></p> <p><i>Conformément au PDD, deux constantes sont utilisées pour le calcul des CO_2 et N_2O émis après thermo oxydation du Gaz naturel : 0,185 (tCO_2e/MWh PCS) pour la quantité de CO_2 émises et 0,0000081 (tN_2O/MWh PCS) pour la quantité de N_2O émise. La source de ces constantes est le rapport OMINEA de Janvier 2007 - 4ème édition. Ces facteurs sont rentrés dans Exaquantum et le Workbook pour réaliser les calculs.</i></p>		
Contrôle de formules	<p><i>Les formules incluses dans Exaquantum sont en accord avec leurs descriptions dans le PDD (Partie B6). De plus, Exaquantum contient la formule corrigeant QE et QS (Nm^3) en température, pression et densité. Les équations pour le calcul des réductions d'émissions (RE), des émissions du projet (EP) et des émissions du scénario de référence (ESR) sont incluses uniquement au niveau du Workbook et respectent la description qui est donnée dans le PDD.</i></p>	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Arrondi des fonctions	<p><i>Dans le Workbook le calcul de la réduction d'émission (RE) utilise un arrondi à l'inférieur de façon être conservateur.</i></p>	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Change-ments d'outil de calcul et mesures de protection	<p><i>En ce qui concerne le Workbook, la modification des feuilles est restreinte par différents niveau d'accès délivré aux différentes responsables :</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <i>Haut niveau d'accès : Les personnes qui ont l'autorisation de modifier la structure du Workbook.</i> 	-	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

	<ul style="list-style-type: none"> • Niveau intermédiaire d'accès : ces personnes ont la possibilité de rentrer des valeurs dans les cases vertes du Workbook. • Bas niveau d'accès : Permission de visualiser les feuilles uniquement, pas besoin de mot de passe. <p>Toute révision du Workbook après chaque période de monitoring est noté dans une feuille « Description » protégée par un mot de passe et qui fait l'inventaire des modifications du Workbook.</p> <p>Au niveau d'Exaquantum, pour protéger les données on dispose du dispositif d'Exaquantum Security Control qui permet la gestion des restrictions d'accès selon les différents groupes d'utilisateurs.</p> <ul style="list-style-type: none"> • QUserGroup : Utilisateurs ayant accès à toutes les informations d'Exaquantum. • QAdministratorGroup : Les administrateurs pouvant utiliser les outils d'administration. • QExplorerDesignGroup: Utilisateur ayant accès à l'interface Exaquantum/Explorer design qui permet de réaliser des graphiques. • QDataWriteGroup: Utilisateurs possédant le droit de réécriture des données afin d'apporter des corrections. <p>Les responsables attachés à chaque groupe restent à définir. En plus des différents groupes instaurés dans Exaquantum, il existe un sous système appelé Role Based Namespace, par lequel l'Administrateur Exaquantum peut configurer l'accès des utilisateurs aux informations quel que soit leur groupe.</p>		
<p>Risques principaux de rapportage: aucun risque identifié</p>			<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Classification de risque: -	
------------------------------------	--

D'autres remarques: -	
------------------------------	--

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

3. Mise en œuvre du plan de surveillance

3.1 Liste des paramètres à surveiller

ID-DDP	ID-Meth.	ID-Interne = TAG	Description	Conclusion
Instrumentation <i>insert all components that are metered by instruments as necessary due to PDD and applied methodology version</i>				
QE	QE	-	Quantité de gaz à traiter à l'Entrée de l'installation de thermo-oxydation. Débitmètre venturi sur l'arrivée des effluents à traiter. Corrigé en température et pression.	☑
QS	QS	-	Quantité de gaz traité en Sortie de l'installation de thermo-oxydation Débitmètre venturi sur la sortie des gaz traités. Corrigé en température et pression.	☑
Q _{GN}	Q _{GN}	-	Quantité de Gaz Naturel nécessaire à la combustion de l'ensemble des Ri et Rj Mesuré par débitmètre massique. Valeur ramenée en MWh PCS en utilisant la valeur moyenne de PCS et de densité du gaz naturel fournies par le fournisseur de gaz naturel	☑
Q _{SOUDE}	Q _{SOUDE}	-	Quantité de Soude consommée par l'installation Débitmètre massique sur alimentation soude de l'installation	☑
prélèvement <i>insert all components that are sampled as necessary due to PDD and applied methodology version</i>				
CE _{Rj} , CE _{Ri} , CE _{CO}	CE _{Rj} , CE _{Ri} , CE _{CO}	-	Concentration d'Entrée. Rj : R125, R23, R14 et Ri : R13, R114, R113, R123, R124, CO. Analyse par chromatographie gaz. La fréquence d'analyse sera à affiner avec l'aide d'une carte de contrôle.	☑
CS _{Rj} , CS _{Ri} , CS _{CO}	CS _{Rj} , CS _{Ri} , CS _{CO}	-	Concentration de Sortie Rj : R125, R23, R14 et Ri : R13, R114, R113, R123, R124, CO. Analyse par chromatographie gaz. La fréquence d'analyse sera à affiner avec l'aide d'une carte de contrôle.	☑

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

ID-DDP	ID-Meth.	ID-Interne = TAG	Description	Conclusion
<i>Données externes insert all components that are coming from external data sources as necessary due to PDD and applied methodology version</i>				
INV	INV	Insert	<i>Emissions de l'installation inscrites à l'inventaire français Inventaire français des GES (GEREP) : 638 000 tCO₂e (maximum historique)</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
REG	REG	Insert	<i>Réglementation appliquée au site pour ses émissions de GES Arrêté de classement du site, Législation sur les Installations Classées. Pas de réglementation à la date.</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Autres insert all miscellaneous components as necessary due to PDD and applied methodology version</i>				
INC	INC	Insert	<i>Incertitude de la chaîne de mesure des paramètres entrant dans le calcul des émissions du scénario de référence Déterminée à partir des incertitudes de mesure de chacun des équipements utilisés pour la détermination des émissions du scénario de référence (analyseur des concentrations de gaz, débitmètre).</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
BP	BP	Insert	<i>Enregistrement de l'ouverture de vanne sur le système de conduite</i>	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

3.2 Instrumentation

3.2.1 Chromatographie en phase gazeuse

DDP	Situation vérifiée	Conclusion
Information d'instrumentation		
ID-DDP:	<i>Chromatographe (prévu sont un pour l'entrée et un pour la sortie ayant redondance pour le chromatographe pour l'entrée)</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Données à Mesurer:	<i>CE_{Rj}, (R14, R23, R125) CE_{Ri}, (R124, R114/113, R13, R123), CE_{CO}, CS_{Rj}, CS_{Ri} et CS_{CO}</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Enregistrement de données:	<i>1/30 minutes pour CE_{Rj}, CE_{Ri} et CE_{CO}. 1/jours pour CS_{Rj}, CS_{Ri} et CS_{CO}. Fréquences à ajuster avec une carte de contrôle.</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Signal Transformation and Transfer	<i>Data Flow SALTO</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Archivage des données brutes:	<i>Exaquantum, Workbook, PC labo</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Principe de Mesure:	<i>Chromatographie phase gazeuse. Détection catharométrique/méthode étalonnage Externe à plusieurs niveaux</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
la durée de période d'opération:	<i>Continu, hors de période d'arrêt (environ 3 semaines par an)</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Type d'instrument:	<i>Chromatographe phase gazeuse</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Numéro de série:	<i>7890 A selon Devis No. 3957, 15. Mai 2008</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
numéro du type du fabricant:	<i>AGILENT Technologie/SRA</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Endroit spécifique:	<i>Analyseur installé en Cabine d'analyse, au pied de l'unité / prélèvement en continu</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Chaîne de mesure:		<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de Mesure:	<i>En % volumique puis transformée par la masse molaire (mg/mol) et le volume molaire (Nm³/mol) afin d'obtenir des mg/Nm³</i>	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Calibrage:		<input checked="" type="checkbox"/>
fréquence de calibrage requise:	<i>A définir en fonction de la calibration initiale/appareil sous carte de contrôle</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Niveau d'incertitude:	<i>A préciser après avoir en les gaz d'étalons</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Surveillance & Calcul		
Fréquence de lecture:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Fréquence d'enregistrement:	<i>1/30 minutes. A affiner avec une carte de contrôle.</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Dépannage (= trouble shooting):	Analyse : Carte de contrôle et réétalonnage Mécanique/Electronique: Maintenance locale avec intervention contrat AGILENT	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Risques principaux de rapportage: aucun risque identifié

Classification de risque: -

D'autres remarques: -



Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

3.2.2 Débitmètre des gaz en entrée du thermo oxydeur

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Information sur l'instrumentation <i>list all different instruments which have been used during the monitoring period; use a separate table for each single instrument</i>		
ID-DDP:	Débitmètre venturi	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	FIQ 85014	<input checked="" type="checkbox"/>
Données à Mesurer:	QE	<input checked="" type="checkbox"/>
Description d'endroit:	Débitmètre en amont de l'oxydeur thermique	<input checked="" type="checkbox"/>
Signal Transformation and Transfer:	4,20 mA	<input checked="" type="checkbox"/>
Enregistrement de données:	1/minutes	<input checked="" type="checkbox"/>
Archivage des données brutes:	Exaquantum, Workbook	<input checked="" type="checkbox"/>
Principe de Mesure:	Mesure continue par débitmètre venturi	<input checked="" type="checkbox"/>
la durée de période d'opération:	Continu	<input checked="" type="checkbox"/>
Type d'instrument:	Débitmètre	<input checked="" type="checkbox"/>
Numéro de série:	No V/R 0805/714	<input checked="" type="checkbox"/>
numéro du type du fabricant:	SIEMENS Sitrans P 7MF4433	<input checked="" type="checkbox"/>
Endroit spécifique:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Chaîne de mesure:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de Mesure:	En m ³ /h puis corrigée en Température, Pression et Densité pour la transformer en Nm ³ /h	<input checked="" type="checkbox"/>
Calibrage:	Procédure générale d'étalonnage et de vérification 311EA300 (à actualiser)	<input checked="" type="checkbox"/>
fréquence de calibrage requise:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Niveau d'incertitude:	1%, à confirmer.	<input checked="" type="checkbox"/>
Surveillance & Calcul		

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

<i>Fréquence de lecture:</i>	-	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Fréquence d'enregistrement:</i>	1/minutes	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Dépannage:</i>	-	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

<p>Risques principaux de rapportage: aucun risque identifié</p> <p>Classification de risque: -</p> <p>D'autres remarques: -</p>	<input checked="" type="checkbox"/>
--	-------------------------------------

3.2.3 Débitmètre pour la mesure des gaz en sortie du thermo oxydeur

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Information sur l'instrumentation <i>list all different instruments which have been used during the monitoring period; use a separate table for each single instrument</i>		
ID-DDP:	<i>Débitmètre venturi</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	<i>FIC 85342</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Données à Mesurer:	QS	<input checked="" type="checkbox"/>
Description d'endroit:	<i>Débitmètre en aval du thermo oxydeur.</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Signal Transformation and Transfer:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Enregistrement de données:	<i>1/minutes</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Archivage des données brutes:	<i>Exaquantum, Workbook</i>	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation: 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Principe de Mesure:	Mesure continue par Débitmètre type venturi sur la sortie des gaz traités	<input checked="" type="checkbox"/>
la durée de période d'opération:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Type d'instrument:	Débitmètre	<input checked="" type="checkbox"/>
Numéro de série:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
numéro du type du fabricant.:	SIEMENS Sitrans P 7MF4433	<input checked="" type="checkbox"/>
Endroit spécifique:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Chaîne de mesure:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de Mesure:	En m ³ /h puis corrigée en Température, Pression et Densité pour la transformer en Nm ³ /h	<input checked="" type="checkbox"/>
Calibrage:	Procédure générale d'étalonnage et de vérification 311EA300 (à actualiser)	<input checked="" type="checkbox"/>
fréquence de calibrage requise:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Niveau d'incertitude:	1%,	<input checked="" type="checkbox"/>
Surveillance & Calcul		
Fréquence de lecture:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Fréquence d'enregistrement:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Dépannage:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: aucun risque identifié		<input checked="" type="checkbox"/>
Classification de risque: -		
D'autres remarques: -		

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

3.2.4 Débitmètre pour la mesure de débit du gaz naturel

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Information d'instrumentation <i>list all different instruments which have been used during the monitoring period; use a separate table for each single instrument</i>		
ID-DDP:	Débitmètre turbine	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	FIQ 85026	<input checked="" type="checkbox"/>
Données à Mesurer:	Q_{GN}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description d'endroit:	Débitmètre en amont du thermo oxydeur	<input checked="" type="checkbox"/>
Signal Transformation and Transfer:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Enregistrement de données:	1/minutes	<input checked="" type="checkbox"/>
Archivage des données brutes:	Exaquantum, Workbook	<input checked="" type="checkbox"/>
Principe de Mesure:	Mesure continue par Débitmètre massique (Turbine)	<input checked="" type="checkbox"/>
la durée de période d'opération:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Type d'instrument:	Débitmètre turbine compensé en pression température	<input checked="" type="checkbox"/>
Numéro de série:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
numéro du type du fabricant.:	ELSTER G25PE + SIS SVME MEDITEL 4FPTZ10	<input checked="" type="checkbox"/>
Endroit spécifique:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Chaîne de mesure:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de Mesure:	kg/h	<input checked="" type="checkbox"/>
Calibrage:	Procédure générale d'étalonnage et de vérification 311EA300 (à réactualiser)	<input checked="" type="checkbox"/>
fréquence de calibrage requise:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Niveau d'incertitude:	0.6%	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Surveillance & Calcul		
Fréquence de lecture:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Fréquence d'enregistrement:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Dépannage:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: - aucun risque identifié		<input checked="" type="checkbox"/>
Classification de risque: -		
D'autres remarques: -		

3.2.5 Débitmètre pour la mesure de débit de soude

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Information d'instrumentation <i>list all different instruments which have been used during the monitoring period; use a separate table for each single instrument</i>		
ID-DDP:	Débitmètre électromagnétique	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	FIC 85311	<input checked="" type="checkbox"/>
Données à Mesurer:	Q _{SOUDE}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description d'endroit:	Débitmètre en aval de la tour de neutralisation	<input checked="" type="checkbox"/>
Signal Transformation and Transfer:	-	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

<i>Enregistrement de données:</i>	<i>1/minutes</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Archivage des données brutes:</i>	<i>Exaquantum, Workbook</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Principe de Mesure:</i>	<i>Mesure continue par Débitmètre électromagnétique</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>la durée de période d'opération:</i>	<i>-</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Type d'instrument:</i>	<i>Débitmètre électromagnétique</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Numéro de série:</i>	<i>-</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>numéro du type du fabricant:</i>	<i>ENDRESS PROMAG 53H04EB0B1AA02AA 1/2 " 150lbs</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Endroit spécifique:</i>	<i>-</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Chaîne de mesure:</i>	<i>-</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Unité de Mesure:</i>	<i>kg/h</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Calibrage:</i>	<i>Procédure générale d'étalonnage et de vérification 311EA300 (à réactualiser)</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>fréquence de calibrage requise:</i>	<i>-</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Niveau d'incertitude:</i>	<i>1 %</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Surveillance & Calcul</i>		
<i>Fréquence de lecture:</i>	<i>-</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Fréquence d'enregistrement:</i>	<i>1/minute</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Dépannage:</i>	<i>-</i>	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Risques principaux de rapportage: non

Classification de risque: non

D'autres remarques: non



Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

3.2.6 Vanne du By-Pass

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Information d'instrumentation <i>list all different instruments which have been used during the monitoring period; use a separate table for each single instrument</i>		
ID-DDP:	Vanne By-Pass	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	XSV 48014	<input checked="" type="checkbox"/>
Données à Mesurer:	BP	<input checked="" type="checkbox"/>
Description d'endroit:	En amont du thermo oxydeur	<input checked="" type="checkbox"/>
Signal Transformation and Transfer:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Enregistrement de données:	Tout ou rien	<input checked="" type="checkbox"/>
Archivage des données brutes:	Exaquantum, Workbook	<input checked="" type="checkbox"/>
Principe de Mesure:	Tout ou rien (ouvert ou fermé)	<input checked="" type="checkbox"/>
la durée de période d'opération:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Type d'instrument:	Robinet 1/4 de tour	<input checked="" type="checkbox"/>
Numéro de série:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
numéro du type du fabricant:	SAFI DN50	<input checked="" type="checkbox"/>
Endroit spécifique:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Chaîne de mesure:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de Mesure:	Pas d'unité	<input checked="" type="checkbox"/>
Calibrage:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
fréquence de calibrage requise:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Niveau d'incertitude:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Surveillance & Calcul		

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

<i>Fréquence de lecture:</i>	-	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Fréquence d'enregistrement:</i>	-	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Dépannage:</i>	-	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Risques principaux de rapportage:</i> non		<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Classification de risque:</i> non		
<i>D'autres remarques:</i> non		

3.3 Prélèvement

3.3.1 Point de prélèvement en entrée

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Information de prélèvement <i>list all different sampling points which have been used during the monitoring period; use a separate table for each single sampling point</i>		
ID-DDP:	CE	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Échantillon prélevé de:	QE	<input checked="" type="checkbox"/>
Endroit de Point de prélèvement:	A l'entrée de l'oxydeur thermique	<input checked="" type="checkbox"/>
Surveillance & Calcul		
Principe de prélèvement:	Aspiration, au moyen d'une pompe, à travers la sonde (avec filtre) et la ligne chauffée. L'échantillon est ensuite envoyé dans la vanne d'injection du chromatographe pour injection à la fréquence d'analyse.	<input checked="" type="checkbox"/>
Methodologie de prélèvement	En accord avec la méthodologie développée dans le PDD	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salindres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Fréquence de prélèvement:	<i>Semi-continue toute les 30 minutes. Ajustement avec une carte de contrôle.</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Formation du Personnel de prélèvement:	<i>Personnel du laboratoire de Salindres</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Échantillon analysé pour/ Données à Mesurer:	<i>Dans un échantillon prélevé, concentration CE mesurée des CE_{Rj} (R125, R23, R14), des CE_{Ri} (R13, R114, R113, R123, R124) et de CE_{CO}.</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Échantillon analysé par:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Certification d'analyseur et de laboratoire	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Principe d'analyse:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Méthodologie d'analyse d'échantillon:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de Mesure:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Chaîne de mesure:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Niveau d'incertitude:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Archivage des données brutes:	<i>PC labo, Exaquantum, Workbook</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: <i>non</i> Classification de risque: <i>non</i> D'autres remarques: <i>non</i>		<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salindres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

3.3.2

Point de prélèvement en sortie

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Information de prélèvement <i>list all different sampling points which have been used during the monitoring period; use a separate table for each single sampling point</i>		
ID-DDP:	CS	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Échantillon prélevé de:	QS	<input checked="" type="checkbox"/>
Endroit de Point de prélèvement:	<i>Echantillon pris en aval de l'oxydeur thermique</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>Surveillance & Calcul</i>		
Principe de prélèvement:	<i>Aspiration, au moyen d'une pompe, à travers la sonde (avec filtre) et la ligne chauffée. L'échantillon est ensuite envoyé dans la vanne d'injection du chromatographe pour injection à la fréquence d'analyse.</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Methodologie de prélèvement	<i>En accord avec la méthodologie développée dans le PDD</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Fréquence de prélèvement:	<i>Fréquence de 1/jour avec ajustement par rapport à une carte de contrôle.</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Formation du Personnel de prélèvement:	<i>Personnel du laboratoire de Salindres</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Échantillon analysé pour/ Données à Mesurer:	<i>Dans un échantillon prélevé, concentration CS mesurée des CS_{Rj} (R125, R23, R14), des CS_{Ri} (R13, R114, R113, R123, R124) et de CS_{CO}.</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Échantillon analysé par:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Certification d'analyseur et de laboratoire	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Principe d'analyse:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Méthodologie d'analyse d'échantillon:	-	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Unité de Mesure:		<input checked="" type="checkbox"/>
Chaîne de mesure:		<input checked="" type="checkbox"/>
Niveau d'incertitude:		<input checked="" type="checkbox"/>
Archivage des données brutes:	<i>PC labo, Exaquantum, Workbook</i>	<input checked="" type="checkbox"/>

3.4 Données de l'annexe 2 du DDP

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	M _{R13}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	M _{R13}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Molar mass compound R13	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	gram	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	104,46	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, le valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Risques principaux de rapportage: non

Classification risque: non

D'autres remarques: non



Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	M _{R113}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	M _{R113}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Molar mass compound R113	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	gram	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	187,38	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, le valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: non		<input checked="" type="checkbox"/>
Classification risque: non		
D'autres remarques: non		

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	M _{R114}	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

ID-Interne:	M _{R114}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Molar mass compound R114	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	gram	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	170,92	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, le valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: non		<input checked="" type="checkbox"/>
Classification risque: non		
D'autres remarques: non		

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	M _{R123}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	M _{R123}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Molar mass compound R123	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	gram	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

té/ Système:		
Compte archivé:	152,93	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, le valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: non		<input checked="" type="checkbox"/>
Classification risque: non		
D'autres remarques: non		

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	M _{R124}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	M _{R124}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Molar mass compound R124	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	gram	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	136,47	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, le valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Risques principaux de rapportage: non Classification risque: non D'autres remarques: non	<input checked="" type="checkbox"/>
---	-------------------------------------

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	M _{CO}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	M _{CO}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Molar mass compound CO	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	gram	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	28,01	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, le valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: non Classification risque: non D'autres remarques: non		<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	M _{R14}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	M _{R14}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Molar mass compound R14	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	gram	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	88,00	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, le valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: non		<input checked="" type="checkbox"/>
Classification risque: non		
D'autres remarques: non		

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	<i>M_{R23}</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	M _{R23}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Molar mass compound R23	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	gram	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	70,01	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, le valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: non		<input checked="" type="checkbox"/>
Classification risque: non		
D'autres remarques: non		

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	M _{R125}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	M _{R125}	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Description de composant rendu compte:	Molar mass compound R125	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	gram	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	120,02	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, le valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: non		<input checked="" type="checkbox"/>
Classification risque: non		
D'autres remarques: non		

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	<i>GWP_{R14}</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	GWP _{R14}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Global Warming Potential of R14	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	T CO2e / t Rj	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	6.500	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, la valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: non		<input checked="" type="checkbox"/>
Classification risque: non		
D'autres remarques: non		

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	GWP _{R23}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	GWP _{R23}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Global Warming Potential of R23	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	T CO2e / t Rj	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	11.700	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, la valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Risques principaux de rapportage: non Classification risque: non D'autres remarques: non	<input checked="" type="checkbox"/>
---	-------------------------------------

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	GWP _{R125}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	GWP _{R125}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Global Warming Potential of R125	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	T CO2e / t Rj	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	2.800	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, la valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: non Classification risque: non D'autres remarques: non		<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	N _{CO2R13}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	N _{CO2R13}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Number of Mole of CO2 generated by thermal oxidation of R13	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	non	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	1	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, la valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: non		<input checked="" type="checkbox"/>
Classification risque: non		
D'autres remarques: non		

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	N _{CO2R113}	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

ID-Interne:	N _{CO2R113}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Number of Mole of CO2 generated by thermal oxidation of R113	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	non	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	2	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, la valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: non		<input checked="" type="checkbox"/>
Classification risque: non		
D'autres remarques: non		

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	N _{CO2R114}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	N _{CO2R114}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Number of Mole of CO2 generated by thermal oxidation of R114	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	non	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	2	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, la valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: non		<input checked="" type="checkbox"/>
Classification risque: non		
D'autres remarques: non		

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	N _{CO2R123}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	N _{CO2R123}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Number of Mole of CO2 generated by thermal oxidation of R123	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	non	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	2	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, la valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

<p>Risques principaux de rapportage: non</p> <p>Classification risque: non</p> <p>D'autres remarques: non</p>	<input checked="" type="checkbox"/>
--	-------------------------------------

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	N _{CO2R124}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	N _{CO2R124}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Number of Mole of CO2 generated by thermal oxidation of R124	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	non	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	2	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, la valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Risques principaux de rapportage: non Classification risque: non D'autres remarques: non	<input checked="" type="checkbox"/>
---	-------------------------------------

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	N _{CO2CO}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	N _{CO2CO}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Number of Mole of CO2 generated by thermal oxidation of CO	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	non	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	1	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, la valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: non Classification risque: non D'autres remarques: non		<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	N _{CO2R14}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	N _{CO2R14}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Number of Mole of CO2 generated by thermal oxidation of R14	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	non	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	1	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, la valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: non		<input checked="" type="checkbox"/>
Classification risque: non		
D'autres remarques: non		

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	N _{CO2R23}	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

ID-Interne:	N _{CO2R23}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Number of Mole of CO2 generated by thermal oxidation of R23	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	non	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	1	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, la valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: non		
Classification risque: non		
D'autres remarques: non		

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	N _{CO2R125}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	N _{CO2R125}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Number of Mole of CO2 generated by thermal oxidation of R125	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Unité de comptabilité:	non	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	2	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, la valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: non		<input checked="" type="checkbox"/>
Classification risque: non		
D'autres remarques: non		

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	M _{CO2}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	M _{CO2}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Molar mass of CO2	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	gram	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	44,01	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, la valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

<p>Risques principaux de rapportage: non</p> <p>Classification risque: non</p> <p>D'autres remarques: non</p>	<input checked="" type="checkbox"/>
--	-------------------------------------

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	TUQ _{CO2,SOUDE}	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	TUQ _{CO2,SOUDE}	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Theoretical unit quantity of CO2	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	T CO2 /t utility i	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	0,024	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	0,024	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Risques principaux de rapportage: non Classification risque: non D'autres remarques: non	✓	✓
---	---	---

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	INC	✓
ID-Interne:	INC	✓
Description de composant rendu compte:	Uncertainty of measuring equipment	✓
Unité de comptabilité:	%	✓
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	✓
Compte archivé:	2	✓
Compte croyable/en conformité avec DDP:	La valeur de l'incertitude est calculée dans le workbook (feuille INC). Elle sera recalculée à partir des résultats d'analyses et de débits d'entrée obtenus lors de la première période de monitoring	✓

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Risques principaux de rapportage: non	<input checked="" type="checkbox"/>
Classification risque: non	
D'autres remarques: non	

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Informations comptables		
ID-DDP:	INV	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	INV	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de composant rendu compte:	Emission of the installation registered with French inventory	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de comptabilité:	T CO2e / year	<input checked="" type="checkbox"/>
Mesures de garantie de qualité/ Système:	Workbook, rubrique : paramètres	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte archivé:	638.000	<input checked="" type="checkbox"/>
Compte croyable/en conformité avec DDP:	Selon Workbook, version 1, rubrique : paramètres, la valeur est correct.	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

<p>Risques principaux de rapportage: non</p> <p>Classification risque: non</p> <p>D'autres remarques: non</p>	<input checked="" type="checkbox"/>
--	-------------------------------------

3.5 Données Externes

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Données Externes <i>list all external data components which have been used during the monitoring period; use a separate table for each single component</i>		
ID-DDP:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de Données / Les données se rapportent:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de Données (si approprié):	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Date d'entrée de Données:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Source de données:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Fiabilité de source des données:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Les données: sont-elles à jour ?	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Niveau d'incertitude:	-	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

Risques principaux de rapportage:

Classification de Risque: -

D'autres remarques:



Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

3.6 Autres

DDP	Situation Vérifiée	Conclusion
Autres <i>insert all miscellaneous components as necessary due to PDD and applied methodology version; use a separate table for each single component</i>		
ID-DDP:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
ID-Interne:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Description de Composant:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Unité de Composant (si approprié):	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Date de Composant:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Source de Composant:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Fiabilité de Source:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
À jour?	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Niveau d'incertitude:	-	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux de rapportage: -		<input checked="" type="checkbox"/>
Classification de Risque: -		
D'autres remarques: -		

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

PROTOCOLE DE VERIFICATION PERIODIQUE # 2

4 Vérification des données

4.1 Audit interne

Description et exécution de revue interne			
	Description	Commentaires	Concl.
Procédé	<p><i>Par exemple "Événements Journaliers"</i></p> <p><i>Le processus du projet Salto est décrit dans la description de processus "202 PR 013 – Processus Salto" et dans les procédures « 320 CA 003 – Procédure de gestion des données Réduction d'émissions GES Atelier TFA » et « 310 CA 011 – Procédure pour le suivi journalier et le traitement des données Salto »</i></p> <p><i>L'état des données est suivi de façon journalière par un Technicien du Laboratoire de Contrôle Analytique.</i></p> <p><i>Les données sont vérifiées en interne par le Responsable du</i></p>	<p><i>Le système de management du projet SALTO n'a pas été changé, quand bien même, selon le nouvel organigramme (IRL No. 11), des responsabilités hors du projet SALTO ont été changées.</i></p> <p><i>Le suivi interne présenté dans le tableau en rubrique « Événements Journaliers » du fichier « Workbook Salindres_rev2-#2 sans protection. xls » (IRL No. 5) est approprié pour la deuxième période de vérification.</i></p> <p><i>Les faits marquants de la deuxième période de vérification sont documentés (IRL No. 16).</i></p> <p><i>Lors de l'audit sur place les événements suivants ont été présentés durant l'entretien entre AIE et Rhodia :</i></p> <ul style="list-style-type: none"><i>- 20 Novembre 2008 : intervention sur les chromatogrammes</i><i>- 1 à 6 Janvier 2009 : problèmes de fuites sur la pompe chromatographique</i><i>- 16 Janvier 2009 : Arrêt du TFA et causes</i> <p><i>Les responsables de Rhodia ont pu justifier les analyses et les ac-</i></p>	

Protocole de la Deuxième Vérification


Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

	<p><i>Laboratoire. Les indicateurs de suivi du processus sont suivis mensuellement par le Responsable du Laboratoire</i></p>	<p><i>tions prises sur ces événements, une note de « retraitement des données d'entrée de la période du 1er au 6 Janvier 2009 pour cause d'entrée d'air » de Février 2009 est documentée (IRL No. 10). Les données ont été estimées de façon conservative et suivant la procédure 320CA003 (IRL No. 9).</i></p> <p>Requête de Clarifications CL 1 <i>La procédure de retraitement des données en cas d'entrée d'air dans le chromatographe doit être clarifiée : est-il possible de normaliser les valeurs à 100 % en ajustant les concentrations en azote et oxygène?</i></p>	<p><i>CL 1</i></p>
Documentation	 <p>Feuille de calcul Microsoft Excel</p>	non	<input checked="" type="checkbox"/>
Responsabilités	<p><i>La validation finale du rapport de suivi est faite par le Directeur des Opérations CO2 de Rhodia Energy</i></p>	non	<input checked="" type="checkbox"/>
<p>Risques principaux de reporting: <i>non</i> Classification des Risques: <i>non</i> Autres remarques: <i>non</i></p>			<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

4.2 Utilisation de valeurs ex-ante et par défaut

Description et exécution de revue interne			
	Description	Commentaires et Résultats	Concl.
Procédé	<p><i>Les valeurs ex-ante utilisées ont été définies dans le DDP du projet et sont conformes à celles-ci.</i></p> <p><i>Les valeurs par défaut (pour cause de données manquantes, de problèmes de transmission ou de traitement de données) sont choisies de manière conservative selon les indications données dans les procédures « 320 CA 003 – Procédure de gestion des données Réduction d'émissions GES Atelier TFA » et « 310 CA 011 – Procédure pour le suivi journalier et le traitement des données Salto ».</i></p> <p><i>Pour modifier les valeurs brutes extraites du système de conduite, a été mis en place un outil Excel « Suivi Journalier »</i></p>	<i>non</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Documentation	<p><i>Les fichiers Suivi journalier permettent de suivre les modifications effectuées. Les résultats obtenus après ces modifications sont ensuite transférés dans le Workbook avec un code couleur. Les évènements ayant conduits à la modification des données sont indi-</i></p>	<i>non</i>	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

	<i>qués dans le Workbook.</i>		
Responsabilités	<i>Les modifications des données initiales sont effectuées par le Technicien du Laboratoire de Contrôle Analytique</i>	<i>non</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux du reporting: <i>non</i> Classification des Risques: <i>non</i> Autres remarques: <i>non</i>			<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

4.3 Reproductibilité

Description et exécution de l'évaluation			
	Description	Commentaires et Résultats	Concl.
Procédé	<p><i>Les données brutes sont acquises dans Exaquantum. Elles ne peuvent être modifiées. Les résultats des calculs effectués par Exaquantum ne peuvent être modifiés.</i></p> <p><i>En cas de problème d'acquisition, les données sont retraitées dans les fichiers de Suivi Journalier qui permettent de tracer les modifications.</i></p> <p><i>Les données sont ensuite copiées-collées dans le workbook (feuille Data). Toutes les formules de calcul du WB sont accessibles et peuvent être checkées par l'auditeur.</i></p>	<p><i>Exaquantum a été modifié pour améliorer la fiabilité des valeurs du débit d'entrée en modifiant l'extractation des données dans le fichier « suivi journalier ». Une note a été fournie à l'AIE (IRL No. 15).</i></p> <p><i>Deux spot-checks des valeurs indiquées dans le workbook à la rubrique « data » pour CE R125 le 20. Novembre 2008 et pour CE R23 le 16. Janvier 2009 ont été effectués. Le résultat est que ces valeurs sont les mêmes que celles transmises par Exaquantum.</i></p> <p><i>Lors de la visite de l'installation SALTO les bouteilles de gaz référence pomp mélange Crystal pour l'étalonnage mensuel du chromatographe ont été vérifiées. Les dates de péremption, pour les gaz mélanges, indiquées sur les fiches de certificat du fournisseur ne sont pas atteintes.</i></p>	<p><input checked="" type="checkbox"/></p>
<p>Risques principaux du reporting: <i>non</i></p> <p>Classification des Risques: <i>non</i></p> <p>Autres remarques: <i>non</i></p>			<p><input checked="" type="checkbox"/></p>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

4.4 Particularités

Description des particularités et des événements quotidiens inattendus au cours de la période de vérification			
	Description	Commentaires et Résultats	Concl.
Exécution	<p><i>Les problèmes techniques ayant impacté le by-pass lors de la première période ont été en partie résolus. Le taux de by-pass a baissé à 24.4% du temps (27.34% en première période) et le by-pass a été essentiellement ouvert lors des arrêts du TFA (by-pass normal). Le R14 reste avec un taux de destruction faible. Des essais d'optimisation sont prévus mais n'ont pas encore été réalisés. Des notes techniques ont été présentées (2009 01 26 SALTO Note frequence extraction.pdf; 2009 01 30 Modification de la MV de sortie.pdf; 2009 02 05 Retraitement des données d'entrée janvier.pdf; Fréquence calibration Salto 250109.pdf; Problèmes d'étalonnage décembre Salto 250109.pdf). Les valeurs des réductions d'émission prennent en compte tous ces problèmes et au global, les réductions ne représentent que 52% des émissions du scénario de référence.</i></p>	<p><i>Tous les cas particuliers possibles ont été indiqués dans la table de la rubrique « EJ » (Evènements Journaliers) et analysés par le personnel en charge. Le cas échéant des mesures d'actions correctives ont été mises en place. En plus des faits marquants pour la période #2 ont été documentés (IRL No. ...).</i></p> <p><i>Voir CL 1 pour un problème de fuite de la pompe chromato d'entrée.</i></p>	<p><i>Voir CL 1</i></p>
Documentation	<p><i>Les paramètres mis en place conformément au DDP permettent de suivre ces incidents dont les plus marquants sont indiqués dans la feuille « EJ » du workbook. Les fichiers Suivi Journaliers sont utilisés</i></p>	<p><i>non</i></p>	<p><input checked="" type="checkbox"/></p>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

	<i>pour tracer les corrections faites sur les données aberrantes. Une feuille comportant des champs à renseigner par le responsable du suivi a été ajouté dans le fichier de Suivi Journalier pour faciliter le traçage des données modifiées.</i>		
Mesure	<i>Des modifications ont déjà été apportées à l'installation pour la fiabiliser (actions sur la régulation de pression des absorbeurs du TFA). Un groupe de travail, basé sur la méthodologie Six Sigma, a été lancé avec la participation d'experts sur les problèmes principaux.</i>	<i>non</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Risques principaux du reporting: <i>non</i>			<input checked="" type="checkbox"/>
Classification des Risques: <i>non</i>			
Autres remarques: <i>non</i>			

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

4.5 Traçabilité et cohérence

Description des contre-vérifications et des contrôles de plausibilité			
	Description	Commentaires et Résultats	Concl.
Exécution	<p><i>Are the data in the calculation tool plausible (e.g. negative values, high/low values, implausible sequences of constant values)? Describe general the means of assessment.</i></p> <p><i>Au niveau d'exaquantum les limites de détection des analyseurs ont été rentrées pour éviter les valeurs de concentration dont l'ordre de grandeur est aberrant. De plus, on a cherché à éviter le double comptage des GES en incluant dans les équations d'exaquantum l'état du by-pass. Les rapports d'événements en salle de contrôle permettent aux opérateur de corriger dans le fichier de Suivi Journalier les défaillances liés aux équipements qui donnent des données aberrantes. L'ensemble des données du Workbook n'incluent donc pas de valeurs aberrantes.</i></p>	<p><i>La fréquence de calibration des chromatographes a été modifiée de deux fois par an à une fois par an. Cela correspond encore aux exigences du fournisseur. De plus les étalonnages internes faits mensuellement permettent de réagir en terme de calibration des chromatographes le cas échéant.</i></p> <p>Requête de Clarifications CL 2</p> <p><i>Le tableau de calibration des systèmes de surveillance, qui est une partie du workbook, est surtout un moyen de collecter les dates des calibrations faites. A clarifier si le risque d'oublier une calibration à faire peut être réduit par l'implémentation des futures dates de calibration dans ce tableau.</i></p>	CL 2

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

	<p><i>Are there any crosschecks applied to verify the provided emission reductions and/or the key parameter (e.g. mass balance)?</i> <i>Comment: These crosschecks should give the verifier a quick overview if the provided emission reductions are in a plausible range!</i></p> <p><i>Sur la base des vues d'écrans du 31/10 à 9h56, un bilan massique du débit d'entrée par rapport à celui de sortie de Salto a été effectué. Note d'alain barrier</i></p> <p><i>Un cross cheking peut être fait pour les données d'analyse entre les valeurs contenues sur le PC du local et les valeurs archivées par Exaquantum en salle d'informatique industrielle. Un Cross cheking peut être fait entre les données de débit, température, pression, gaz naturel (voir note ,soude et by-pass entre ce qui est affiché sur le DCS et les données acquises par Exaquantum. De plus, le fichier de Suivi Journalier permet de calculer un bilan matière par rapport aux</i></p>		
--	---	--	--

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

	<p><i>concentrations des différents gaz entrant et sortant, mais aussi de vérifier si le signal de l'état du by-pass est conforme en comparant les pressions d'entrée et de sortie.</i></p> <p><i>De plus, dans le workbook, les valeurs journalières des paramètres ESR, EP, F et RE ont été ajoutées dans la feuille « Calcul » du workbook dans les colonnes AN à AQ pour permettre un cross-checking avec les valeurs de RE, EP, F et RE sur la période entière.</i></p>		
<p>Risques principaux de reporting: <i>non</i></p> <p>Classification des Risques: <i>non</i></p> <p>Autres remarques: <i>non</i></p>			<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

4.6 Exhaustivité et exactitude

Description de perfection et exactitude			
	Description	Commentaires and Résultats	Concl.
Exhaustivité	<i>Toutes les données mentionnées dans le PDD pour le suivi du projet sont dans le rapport de suivi du projet salto et dans le Workbook.</i>	<i>non</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
Exactitude	<i>Les valeurs présentées dans le workbook (feuille data et calculs) ainsi que dans le rapport de suivi du projet salto sont tout d'abord issues de mesures faites par un ensemble d'appareilles étalonnés et calibrés (Procédures 311CA232 étalonnage et contrôle CGP 104.doc et 311CA233 Etalonnage et contrôle CGP 105.doc et état des calibrations dans la feuille Cal. Maint du Workbook) avant d'être intégrées en valeur journalière par Exaquantm. <i>Les valeurs brutes et les calculs réalisés dans Exaquantum à partir d'elles sont journalièrement surveillées et corrigées, en cas</i></i>	<i>Le paramètre d'incertitude INC qui fait partie du workbook indique une incertitude maximale de 1% sur la valeur mesurée du débit d'entrée. Pour le transmetteur du débitmètre du gaz d'entrée monté le 6 Décembre 2008 à cause d'une corrosion constatée de l'ancien instrument, l'incertitude garantie par le fournisseur (vérification effectuée pendant l'audit) est de 0.67 %. La conclusion est que la valeur d'incertitude dans le workbook est conservative.</i>	<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation: 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

	<i>de défaillance, de façon conservative (procédures « 320 CA 003 – Procédure de gestion des données Réduction d'émissions GES Atelier TFA » et « 310 CA 011 – Procédure pour le suivi journalier et le traitement des données Salto ».) dans un fichier de Suivi Journalier.</i>		
Autres remarques: non			

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

5 Conditions supplémentaires

Description de conditions supplémentaires à vérifier			
	Description	Commentaires et Résultats	Concl.
<i>e.g. environmental issues</i>	<i>Pas de demandes spécifiques du DDP. Les valeurs par défaut utilisées dans les calculs sont indiquées dans le DDP. La valeur du cap de l'inventaire et l'absence de régementation française sur les GES sont indiqués dans le DDP.</i>	<i>non</i>	<input checked="" type="checkbox"/>
<i>e.g. market price of the product</i>	-	-	-
Risques principaux du reporting: <i>non</i> Classification de Risque: <i>non</i> D'autres remarques: <i>non</i>			<input checked="" type="checkbox"/>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

6 Reporting des données

Description du Rapport de suivi		
	Commentaires et Résultats	Concl.
Conformité aux règlements de CCNUCC	conforme	☑
Exhaustivité et transparence	<p><i>Les documents principaux, le monitoring report et le workbook ont été vérifiés quant à la transparence et à la consistance.</i></p> <p>Requête d'Actions Corrective CAR 1 : <i>La période de vérification indiquée dans le Monitoring Report, page 3, ne correspond pas à la période indiquée en page une.</i></p>	CAR 1
Exactitude	<i>Voir chapitre 4.6</i>	☑
<p>Risques principaux de reporting: non</p> <p>Classification des Risques: non</p> <p>Autres remarques: non</p>		☑

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

7 Compilation et Résolutions de RACs (CARs), RCs (CLs) et RIVAs (FARs)

Requêtes d'Actions Correctives par l'équipe d'auditeurs	Résumé des réponses du porteur du projet	conclusion de l'équipe d'Auditeurs
Requête d'Actions Corrective CAR 1 : <i>La période de vérification indiquée dans le Monitoring Report, page 3, ne correspond pas à la période indiquée en page une.</i>	<i>La période de vérification a été modifiée dans le Monitoring Report page 3 (nouvelle version Monitoring_Report_Salto#2-Rev1.pdf en date du 6 février 2009). Les dates ont été vérifiées dans la totalité du document et également dans le Workbook.</i>	<i>La requête est considérée comme résolue.</i>
Requêtes de Clarifications par l'équipe d'auditeurs	Résumé des réponses du porteur du projet	conclusion de l'équipe d'Auditeurs
Requête de Clarifications CL 1 La procédure de retraitement des données en cas d'entrée d'air dans le chromatographe doit être clarifiée : est-il possible de normaliser les valeurs à 100 % en ajustant les concentrations en azote et oxygène?	<i>L'entrée d'air dans la ligne d'échantillonnage est probablement due à une corrosion de la pompe par de l'HCl condensé. Il est prévu à l'avenir de tracer la ligne pour éviter cette condensation d'acide corrosif. Si cela ne suffit pas on peut envisager de tenir compte de la présence d'air et corriger les données par normalisation à 100 %, puisque l'analyse chromato permet de connaître l'azote et l'oxygène présents dans l'échantillon.</i>	<i>La requête est considérée comme résolue, mais voir ci-dessous FAR 1).</i>
Requête de Clarifications CL 2 Le tableau de calibration des systèmes de surveillance, qui est une partie du workbook, est surtout un moyen de collecter les dates des calibrations faites. A clarifier si le risque d'oublier une calibration à faire peut être réduit par l'implémentation des futures dates	<i>Le tableau de calibration des équipements dans le Workbook a été modifié pour inclure les prévisions de calibration / étalonnage sur les prochains mois.</i> <i>Un code (● : réalisée / ○ : programmée) a été mis en place.</i> <i>Une nouvelle version du Workbook a été éditée (Workbook Sa-lindres_rev3-#2 sans protection.xls)</i>	<i>La requête est considérée comme résolue.</i>

Protocole de la Deuxième Vérification

Titre du Projet: Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Solidres (Gard) en France



Industrie Service

Date de réalisation 23-03-2009

Nombre de Pages: 87

<i>de calibration dans ce tableau.</i>		
Requêtes d'interventions futures par l'équipe d'auditeurs	Résumé des réponses du porteur du projet	conclusion de l'équipe d'Auditeurs
<p>FAR 1 : La procedure utilisée pour les corrections des données de la chromatographie gaz en cas d'entrée d'air atmosphérique dans la pompe de la ligne d'échantillonnage des gaz doit être développée dans le cas où il ne serait pas possible de supprimer ces fuites d'air dans la ligne d'échantillonnage dans le futur, et il faut considerer la possibilité de normaliser les données par correction des concentrations d'oxygène et d'azote mesurées par la chromatographie gaz.</p>	<p><i>Les entrées d'air parasites sont en cours d'étude et une solution sera proposée pour le prochain audit</i></p>	<p><i>La requête est considérée comme résolue.</i></p>


**Vérification Initiale et Première Vérification Periodique de Projet
MOC Track 1:**

« Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de
production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salindres (Gard) »



Industrie Service

ANNEXE 2: REFERENCES DES INFORMATIONS

Rapport Final	2009-03-23	Vérification seconde du projet MOC: "Thermo-oxydation des effluents gazeux de l'installation de production d'Acide Trifluoroacétique de l'usine de Salindres (Gard) en France" Références des informations	Page 2 of 2	 Industrie Service
---------------	------------	---	----------------	--

REFERENCE NO.	Document ou Type d'Information															
	<table border="0"> <tr> <td>M. Alain Barrier</td> <td>Process Manager</td> <td>Rhodia, France</td> </tr> <tr> <td>M. Christian Pouyau</td> <td>Analyst</td> <td>Rhodia, France</td> </tr> <tr> <td>M. Salim Kerdjadj</td> <td>Technicien laboratoire</td> <td>Rhodia, France</td> </tr> <tr> <td>M. Alain Dehut</td> <td>Directeur Industriel</td> <td>Rhodia, France</td> </tr> <tr> <td>M. Regis Dubus</td> <td>CO2 Monitoring Manager</td> <td>Rhodia, France</td> </tr> </table>	M. Alain Barrier	Process Manager	Rhodia, France	M. Christian Pouyau	Analyst	Rhodia, France	M. Salim Kerdjadj	Technicien laboratoire	Rhodia, France	M. Alain Dehut	Directeur Industriel	Rhodia, France	M. Regis Dubus	CO2 Monitoring Manager	Rhodia, France
M. Alain Barrier	Process Manager	Rhodia, France														
M. Christian Pouyau	Analyst	Rhodia, France														
M. Salim Kerdjadj	Technicien laboratoire	Rhodia, France														
M. Alain Dehut	Directeur Industriel	Rhodia, France														
M. Regis Dubus	CO2 Monitoring Manager	Rhodia, France														
8	310CA010 Mode opératoire suivi d'installation cabine et ligne sur chromatographes SALTO															
9	PROCEDURE D'ACQUISITION, DE TRAITEMENT ET D'ARCHIVAGE DES DONNEES REDUCTION D'EMISSIONS GES ATELIER TFA (No. 320CA003), 6 Février 2009															
10	Note « Retraitement des données d'entrée de la période du 1 ^{er} au 6 Janvier 2009 pour cause d'entrée d'air », Philippe Chevallier de Rhodia Energy, 2 Février 2009															
11	CO2 Operation Organization Chart, Rhodia Energy, 23 Janvier 2009															
12	Note sur fréquence calibration chromatographes Unité SALTO, Rhodia Energy, 25 Janvier 2009															
13	Note sur problèmes étalonnages chromatographes Unité SALTO, Rhodia Energy, 25 Janvier 2009															
14	Calcul de la valeur à prendre en compte pour la masse volumique du mélange de sortie, Rhodia Energy, 30 Janvier 2009															
15	Projet SALTO : Amelioration de la fiabilité des valeurs du débit d'entrée en modifiant l'extractation des données dans le fichier « suivi journalier », Rhodia Energy, 26 Janvier 2009															
16	SALTO: Audit période # 2 – Faits marquants, Rhodia Energy, 6 Février 2009															
17	Graphiques Monitoring - Salindres Reduction d'emission HFC, Periode #2 due 26 Octobre 2008 – 31 Janvier 2009															